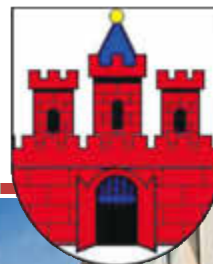


AMTSBLATT

der Stadt Köthen (Anhalt)



Bürgerzeitung mit amtlichen Bekanntmachungen

Vom 6. bis 8. September 2024 findet im Schloss Köthen das 31. Köthener Kuhfest statt. Start ist am Freitagabend mit dem KUKAKÖ-Open-Air 89.0 RTL: VENGA VENGA. Samstag und Sonntag geht es ab 11 Uhr los – mit vielen Programm-Highlights. Ob Frühschoppen, Zumba Party, „KUKAKÖ-Schlager ohne Ende“ am Samstagabend oder ein „Kessel Super-Buntes“ mit Annemarie Eilfeld am Sonntag – für beste Unterhaltung ist in jedem Fall gesorgt. Auch die Kleinen kommen auf ihre Kosten: Von Freitag bis Sonntag zwischen 10 und 23 Uhr ist Rummel auf dem Köthener Marktplatz. Außerdem sorgt am Samstag und Sonntag von 11 bis 18 Uhr ein Hüpfburgenparadies sowie Ponyreiten und eine Trampolinanlage im Schlosspark für gute Unterhaltung. Das komplette Programm mit allen Veranstaltungshöhepunkten finden Sie im Innenteil dieses Amtsblattes auf Seite 9.



Im Überblick



- Yves Kluge erneut zum stellvertretenden Stadtwehrleiter ernannt Seite 6
- Bürgerbudget: Köthenerinnen und Köthener können über Projekte abstimmen Seite 8
- Denkmaltag mit Führungen an historischen Orten Seite 8
- Laubentsorgung von Straßenbäumen Seite 10
- „Keine Werbung“-Aufkleber = keine Amtsblatt-Zustellung Seite 14
- Glasfasernetz in Köthen (Anhalt) - Infoabend am 17. September 2024 Seite 14
- Köthen, mach mit! - Projekte aus Böhmermannspende können beantragt werden Seite 15
- Fest der Vereine mit Nachholtermin des Kinderfestes Seite 18
- Konzertspaziergänge zu den Bachfesttagen Seite 27

Stadtverwaltung Köthen (Anhalt)

Tel.: 03496 4250, Fax: 03496 212397

E-Mail: stadtverwaltung@koethen-stadt.de

Sprechzeiten:

| | |
|----------------------|------------------------|
| Montag | 9 - 12 Uhr |
| Dienstag | 9 - 12 und 14 - 18 Uhr |
| Donnerstag | 9 - 12 und 14 - 17 Uhr |
| Mittwoch und Freitag | geschlossen |

Standesamt:

Termine können unter standesamt@koethen-stadt.de sowie unter 03496 425-323 vereinbart werden.

Stadtkasse:

Termine können unter stadtkasse@koethen-stadt.de sowie unter 03496 425-218 vereinbart werden.

Für sonstige Terminwünsche, die spezifisch das Rathaus betreffen kann die E-Mail-Adresse stadtverwaltung@koethen-stadt.de genutzt werden.

Einwohnermeldeamt:

Termine im Einwohnermeldeamt können telefonisch während der allgemeinen Sprechzeit unter den Rufnummern 03496 425 -207, -232, -221 sowie -205 vereinbart werden.

Vorrangig sollte eine Terminbuchung online erfolgen.

Dazu einfach unter

www.koethen-anhalt.de/de/online-terminvergabe.html zeitunabhängig einen Termin buchen.

Wohngeldstelle:

Termine außerhalb dieser Sprechzeit können unter 03496 425127 vereinbart werden. Die Stadt Köthen (Anhalt) im Internet: www.koethen-anhalt.de

Sprechzeiten der Ortsbürgermeister

Sprechzeiten mit den Ortsbürgermeister nur noch nach vorheriger telefonischer Terminvereinbarung.

Die Ortsbürgermeister in den Ortschaften Arensdorf, Baasdorf, Merzien und Wülknitz nehmen Anliegen der Bürger nach Terminvereinbarung vor Ort entgegen.

Friedhofsverwaltung

Maxdorfer Str. 52, Tel.: 212306

Stadtbibliothek

Tel.: 03496 425260, E-Mail: Stadtbibliothek@koethen-stadt.de

Öffnungszeiten:

| | |
|----------------------------------|-------------|
| Montag | 9 - 15 Uhr |
| Dienstag, Donnerstag und Freitag | 10 - 18 Uhr |
| Mittwoch | geschlossen |

Quartiersbibliothek Freie Schule Anhalt

Augustenstraße 1, 06366 Köthen (Anhalt)

Öffnungszeiten: Mittwoch: 15 - 17 Uhr (außer in den Ferien)

Köthen-Information

Öffnungszeiten:

Mittwoch bis Sonntag von 11 - 17 Uhr

Die Köthen-Information im Apothekengewölbe des Schlosses ist telefonisch unter 03496 70099260 zu erreichen.

Schiedsstelle der Stadt Köthen (Anhalt)

Telefon: 03496 425-292

Sprechzeiten von 16 bis 17 Uhr am jeweils ersten Dienstag des Monats.

Ort: Rathaus, Zimmer 15

Stadtarchiv

Sitz: Wallstr. 73, 1. Etage (Aufzug vorhanden)

Kontakt: Tel.: 03496 425238 oder j.holthaus@koethen-stadt.de

Postanschrift: Stadtarchiv Köthen, Marktstr. 1-3, 06366 Köthen (Anhalt)

Öffnungszeiten:

| | |
|-------------|--|
| Montag: | 9:00 Uhr - 12:00 Uhr |
| Dienstag | 9:00 Uhr - 12:00 Uhr und 13:00 Uhr - 18:00 Uhr |
| Mittwoch: | geschlossen |
| Donnerstag: | 9:00 Uhr - 12:00 Uhr und 13:00 Uhr - 18:00 Uhr |
| Freitag: | 9:00 Uhr - 12:00 Uhr |

Tierpark Köthen, Fasanerie

Tel.: 03496 552664, 0157 71451959

Sommerzeit:

Montag bis Freitag: 10:00 - 19:00 Uhr

Samstag, Sonntag, Feiertag 09:00 - 19:00 Uhr

Winterzeit:

Montag bis Freitag: 10:00 - 16:00 Uhr

Samstag, Sonntag, Feiertag 09:00 - 16:00 Uhr

Heiligabend und Silvester 09:00 - 13:00 Uhr

Hunde sind herzlich willkommen und haben freien Eintritt!

Jugendbegegnungsstätte Martinskirche

Leipziger Str. 36c, Tel.: 015904407294

Mo. bis Do.: 14.00 - 20.00 Uhr

Fr. und Sa.: 14.00 - 21.00 Uhr

In den Ferien:

Mo. bis Fr.: 12.00 - 20.00 Uhr

Sa.: 13.00 - 20.00 Uhr

Streetwork Köthen

Nadine Anhalt, Telefon: 03496 425119, Handy: 0159 04407293

E-Mail: n.anhalt@koethen-stadt.de

Seniorenbeirat der Stadt Köthen (Anhalt)

Sprechzeiten:

jeden 1. Donnerstag im Monat von 16.00 - 17.00 Uhr

Ort: Rathaus, Marktstraße 1 - 3,

06366 Köthen (Anhalt) Zimmer 15

Telefon: 03496 425-292 (nur zu den Sprechzeiten!)

oder 03496 425-119

E-Mail: lisa-maria.scholz@koethen-stadt.de

Abwasserverband Köthen

Bereitschaftsnummer des Abwasserverbandes Köthen: 0172 3446446.

WEISSER RING

- Hilfe für Kriminalitätsoffer -

Opfer-Telefon: 116006 (bundesweit - kostenlos), www.weisser-ring.de

Tiernotaufnahme

Im Zeitraum von 8:00 bis 15:00 Uhr ist das Tierheim über die Festnetznummer 034967003218 erreichbar. Die Notrufnummer außerhalb der o. g. Zeit: 0151 54130454 sowie 03493 513150 (Rettungsleitstelle). Unter dieser Rufnummer ist auch der aktuelle tierärztliche Bereitschaftsdienst zu erfragen.

Bei Auffinden von Fundtieren im Stadtgebiet Köthen (Anhalt), einschließlich der Ortschaften Arensdorf, Baasdorf, Dohndorf, Löbnitz, Merzien und Wülknitz ist der Tierschutzverein Köthen und Umgebung e. V. zu informieren.

AUF EIN WORT

Liebe Köthenerinnen, liebe Köthener,

ein ereignisreicher Monat mit einer Reihe von Veranstaltungen steht uns bevor, wo sicher für jede und jeden etwas dabei ist. Den Auftakt machten Ende August/Anfang September die Köthener Bachfesttage, die ihr 30-jähriges Jubiläum feierten und wohl noch nie so bunt und facettenreich aufgestellt waren, wie in diesem Jahr. Für Kurzentschlossene hier noch die dringende Empfehlung zu den Konzertsparziergängen im Schlosspark am 31. August und 1. September. Hier können bei freiem Eintritt die Konzerte aus dem Spiegelsaal als Live-Übertragung zwischen den Bäumen mitgehört werden. Außerdem sind im Gartendenkmal auf dem Schlossareal Musikdarbietungen, Kleinkunst, Artistik und kleine Theaterstücke zu erleben. Wer sich für das Fliegen begeistert, für den ist an diesem Wochenende der Flugplatz die richtige Adresse, denn dort findet an beiden Tagen das Flugplatzfest statt.

Ebenfalls sportlich geht es am Freitag, dem 6. September zu. Dann brechen wieder Köthener und Lüneburger Läuferinnen und Läufer zum mittlerweile 34. Partnerstädelauf auf. Ich danke an dieser Stelle allen Organisatorinnen und Organisatoren, die diese wunderbare Tradition Jahr um Jahr umsetzen und damit die Städtepartnerschaft zur Hansestadt Lüneburg im besten Sinne des Wortes immer wieder neu mit Leben füllen.

Am Wochenende des 7. und 8. September ist in Köthen richtig viel los. Zunächst findet am Samstag der Tag des offenen Denkmals statt. An diesem Tag öffnet auch das Köthener Rathaus seine Türen. In der Zeit von 10 bis 16 Uhr kann das historische Gebäude inklusive Turm und Ratssaal besichtigt werden.



Auch die Freiwillige Feuerwehr Köthen kann an diesem Samstag zum Tag der offenen Tür zwischen 10 und 17 Uhr besucht werden. Die Kameradinnen und Kameraden haben sich wieder eine Menge einfallen lassen, um Groß und Klein zu unterhalten. Das ganze Wochenende, beginnend am Freitag, 6. September bis Sonntag, 8. September steht dann im Zeichen des Kuhfestes. Der KUKAKÖ hat einiges auf die Beine gestellt, um den Köthenerinnen und Köthernern sowie ihren Gästen ein buntes Programm aus Musik, Tanz, Spaß und Unterhaltung zu bieten – ein Stadtfestgenuss, den Sie nicht verpassen sollten.

Auch am 15. September geht es festlich und musikalisch zu. Die Köthener Musikschule „Johann Sebastian Bach“ feiert ihr 40-jähriges Gründungsjubiläum. Auf mehreren Bühnen auf dem Areal des Schlosses Köthen wird Musik erklingt. Sowohl die Kleinsten als auch die gestandenen Musizierenden präsentieren ihr Können einzeln oder auch gemeinsam.

Den 21. September sollten sich alle kleinen und großen Köthenerinnen und Kö-

thener vormerken. An diesem Tag wird nicht nur das Kinderfest nachgeholt, das witterungsbedingt entfallen musste, es findet auch das 4. Fest der Vereine, veranstaltet von der Evangelischen Kirchgemeinde St. Jakob, gemeinsam mit der Stadt Köthen (Anhalt) und in Zusammenarbeit mit der Partnerschaft für Demokratie Köthen, auf dem Köthener Marktplatz statt. Während der Vormittag den Kleinen mit Spiel, Spaß und Unterhaltung vorbehalten ist, soll von 15 bis 18 Uhr wieder das diverse Vereinsleben und die vielen Facetten ehrenamtlichen Engagements unserer Bachstadt präsentiert werden. Wer dann noch nicht genug hat, der kann sich am Abend auf der „Schlosswiesen“ im Veranstaltungszentrum in Oktoberfest-Stimmung bringen. Sie sehen, es wird reichlich los sein in den nächsten Tagen und Wochen. Ich hoffe, wir sehen uns!

Ihre

Christina Buchheim

Besuchen Sie uns auch im Internet unter www.koethen-anhalt.de

IMPRESSUM

Bürgerzeitung Monatsblatt mit öffentlichen Bekanntmachungen der Kommunalverwaltung

Die Bürgerzeitung erscheint monatlich.

Herausgeber: Stadt Köthen (Anhalt), Die Oberbürgermeisterin

Redaktion: Caroline Hebestreit, Presse- und Öffentlichkeitsarbeit, Markstraße 1 - 3, 06366 Köthen (Anhalt)

Tel.: 03496 425223, E-Mail: presse@koethen-stadt.de

Für den Inhalt der Beiträge zeichnen allein die Autoren verantwortlich.

Verlag und Druck: LINUS WITTICH Medien KG, An den Steinenden 10, 04916 Herzberg (Elster), Telefon: 03535 489-0

Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen.

Verantwortlich für den Anzeigenteil/Beilagen: LINUS WITTICH Medien KG, An den Steinenden 10, 04916 Herzberg (Elster),

Geschäftsführer ppa. Andreas Barschtipan, www.wittich.de/agb/herzberg

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen und unsere zz. gültige Anzeigenpreisliste.

Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzelexemplar gefordert werden.

Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadensersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.



Inhaltsverzeichnis Amtlicher Teil

- Öffentliche Bekanntmachung des Unterhaltungsverbandes „Westliche Fuhne/Ziethen“ in 06406 Bernburg, OT Peißen Seite 4
- Öffentliche Bekanntmachung anlässlich der Ergänzungswahlen in Baasdorf und Löbnitz an der Linde Seite 4
- Amtliche Information der Friedhofsverwaltung Seite 4
- Information aus der Verwaltung: Einleitung der Kommunalen Wärmeplanung Seite 5
- Öffentliche Bekanntmachung der Beschlüsse des Stadtrates, seiner Ausschüsse und der Ortschaftsräte Seite 5
- Sitzungskalender des Stadtrates der Stadt Köthen (Anhalt), seiner Ausschüsse und der Ortschaftsräte Seite 5

AMTLICHER TEIL

Öffentliche Bekanntmachung

**des Unterhaltungsverbandes
„Westliche Fuhne/Ziethen“
in 06406 Bernburg, OT Peißen**



**Vorschläge der Interessenverbände
der Eigentümer und Nutzer der zum Verband
gehörenden beitragspflichtigen Grundstücke
für die Berufenen in den Verbandsausschuss**

Zur Berufung von Vertretern der Interessenverbände der Eigentümer und Nutzer der zum Verbandsgebiet gehörenden beitragspflichtigen Grundstücke erhalten die Betroffenen Gelegenheit, innerhalb eines Monats vom Tag der Veröffentlichung an, Vorschläge zu Personen zu unterbreiten.

Entsprechend der Vorschlagsliste beschließt anschließend der neu gewählte Verbandsausschuss die Vertreter der Berufenen und ihrer Stellvertreter.

Das Verbandsgebiet ist das Verbandsgebiet des Unterhaltungsverbandes „Westliche Fuhne/Ziethen“ mit Sitz in 06406 Bernburg, OT Peißen.

Karten zum Verbandsgebiet können beim UHV direkt oder bei den unteren Wasserbehörden der Landkreise eingesehen werden. Außerdem sind die Verbandsgebiete der Unterhaltungsverbände im Sachsen-Anhalt-Viewer

https://www.geodatenportal.sachsen-anhalt.de/mapapps/resources/apps/viewer_v40/index.html?lang=de

unter: * Kartenauswahl

- Gewässer

- Unterhaltungsverbände einsehbar.

Ihre Vorschläge einschließlich Einverständniserklärung richten Sie bitte direkt an die Geschäftsstelle:

Unterhaltungsverband „Westliche Fuhne/Ziethen“
Am Grönaer Weg 6
06406 Bernburg, OT Peißen
Tel.-Nr. 03471 310840

Für jeden Personenvorschlag kann ein persönlicher Stellvertreter benannt werden.

Die Personen müssen Eigentümer/Nutzer der zum Verband gehörenden beitragspflichtigen Flächen sein.

gez. Hendrich
Geschäftsführer

Öffentliche Bekanntmachung

**anlässlich der Ergänzungswahlen in Baasdorf
und Löbnitz an der Linde**

Gemäß § 14 (1) Satz 3 der Hauptsatzung der Stadt Köthen (Anhalt) wurden mit Bereitstellungstag 09.08.2024 auf der Internetseite der Stadt Köthen (Anhalt) www.koethen-anhalt.de der Wahltag, die Zusammensetzung des Wahlausschusses und die voraussichtlichen Sitzungstermine, sowie die Aufforderung zur Einreichung von Wahlvorschlägen und Hinweise dazu anlässlich der am 08.12.2024 stattfindenden Ergänzungswahlen in den Ortschaften Baasdorf und Löbnitz an der Linde öffentlich bekannt gemacht.

Claudia Mikolay
Stadtwahlleiterin

Amtliche Information der Friedhofsverwaltung

Die Friedhofsverwaltung weist darauf hin, dass folgende Bescheide öffentlich bekanntgemacht werden:

- Grabstätte Feld NU3 – Reihe 02 – Stelle 14**
- Grabstelle Feld NU5 – Reihe 01 – Stelle 7**
- FH Porst – Grabstelle Feld 1 – Reihe 05 – Stelle 15/16**
- Grabstelle Feld D II „U“ – Reihe 11 – Stelle 7**
- Grabstelle Feld B VIII – Reihe 08 – Stelle 12**
- FH Baasdorf – Grabstelle Feld IV – Reihe 3 – Stelle 7/8**
- Grabstelle Feld 5 – Reihe 02 – Stelle 25/26**
- Grabstelle Feld B VIII – Reihe 02 – Stelle 34**
- Grabstelle Feld B II – Reihe 09 – Stelle 7**
- Grabstelle Feld 5 – Reihe 03 – Stelle 25/26**
- Grabstelle Feld E III – Reihe 09 – Stelle 1-4**
- Grabstelle Feld NU5 – Reihe 05 – Stelle 8**

Die öffentlichen Aushänge können im Rathaus der Stadt Köthen (Anhalt), Marktstraße 1-3, 06366 Köthen (Anhalt) zu folgenden Zeiten

- Montag: 09:00 Uhr bis 12:00 Uhr
 - Dienstag: 09:00 Uhr bis 12:00 Uhr u. 14:00 Uhr – 18:00 Uhr
 - Donnerstag: 09:00 Uhr bis 12:00 Uhr u. 14:00 Uhr – 17:00 Uhr
- eingesehen werden.

Die Friedhofsverwaltung Stadt Köthen (Anhalt)

Information aus der Verwaltung: Einleitung der Kommunalen Wärmeplanung

Die Stadt Köthen (Anhalt) beabsichtigt, einen Kommunalen Wärmeplan nach dem Gesetz für die Wärmeplanung und zur Dekarbonisierung der Wärmenetze – kurz Wärmeplanungsgesetz (WPG) – zu erstellen. Ziel des Vorhabens ist die kosteneffiziente, bezahlbare und nachhaltige Umstellung der Wärmeversorgung auf treibhausgasneutrale Energiequellen bis zum Jahr 2045. Nach § 4 Abs. 2 Nr. 2 WPG ist Köthen (Anhalt) als Stadt mit weniger als 100 000 Einwohner verpflichtet, bis zum 30.06.2028 einen Wärmeplan anzufertigen. Den Zuschlag für die Erstellung des Kommunalen Wärmeplanes bekam die MVV Regioplan GmbH. Die Vergabe wurde durch den Stadtrat in seiner Sitzung am 18.06. beschlossen.

Die Erarbeitung des Kommunalen Wärmeplanes für die Stadt Köthen (Anhalt) beginnt ab September 2024 und endet voraussichtlich im Dezember 2025. Die Wärmeplanung umfasst das gesamte Gebiet Köthens einschließlich der Ortschaften. Eingeleitet wird die Wärmeplanung mit einer Eignungsprüfung nach § 14 WPG. Über die Ergebnisse der Eignungsprüfung wird die Stadtverwaltung nach § 13 Abs. 2 WPG auf der Internetseite der Stadt Köthen (Anhalt) informieren. Für die Eignungsprüfung ist eine erste Datenerhebung zur Wärmeerzeugung und -verbrauch **aller Energieversorger im Gemarkungsgebiet von Köthen** erforderlich. Hier wird eine Kooperation mit den betreffenden Energieversorgern angestrebt. Im Verlauf der Wärmeplanung wird eine Beteiligung der Öffentlichkeit sowie Trägern öffentlicher Belange nach § 7 WPG stattfinden.

Für Fragen/Anregungen zur kommenden Wärmeplanung wenden Sie sich während folgender Dienstzeiten an die Abteilung Stadtentwicklung der Stadt Köthen, Wallstraße 1 bis 5, Zimmer 114/3 Etage 1, erreichbar über Aufgang 1 oder 2, 06366 Köthen (Anhalt):

| | |
|------------|---|
| Montag | von 09.00 – 12.00 Uhr |
| Dienstag | von 09.00 – 12.00 Uhr und 14.00 – 18.00 Uhr |
| Mittwoch | nach Vereinbarung |
| Donnerstag | von 09.00 – 12.00 Uhr und 14.00 – 17.00 Uhr |
| Freitag | nach Vereinbarung |

Köthen (Anhalt), 15.08.2024



Christina Buchheim
Oberbürgermeisterin



Öffentliche Bekanntmachung

der Beschlüsse des Stadtrates, seiner Ausschüsse und der Ortschaftsräte

Der **Bau-, Sanierungs- und Umweltausschuss** hat in seiner 1. Sitzung am 13.08.2024 im *öffentlichen* Teil folgende Beschlüsse gefasst:

- 1. Änderung Wirtschaftsplan städtebaulicher Denkmalschutz 2024 – Beschlussnummer: 24/BSU/01/001

Der **Bau-, Sanierungs- und Umweltausschuss** hat in seiner 1. Sitzung am 13.08.2024 im *nichtöffentlichen* Teil folgende Beschlüsse gefasst:

- Bauausführung 3. TA der Fahrbahnflächenerneuerung in der Bärteichpromenade – Beschluss-Nr.: 24/BSU/01/002
- Ausübung des Vorkaufsrechtes – Beschluss-Nr.: 24/BSU/01/003

Der **Bau-, Sanierungs- und Umweltausschuss** hat in seiner 1. **Sondersitzung** am 13.08.2024 im öffentlichen Teil folgende Beschlüsse gefasst:

- Fällung Stadtbild prägender Bäume zur Gefahrenabwehr – Beschluss-Nr.: 24/BSU/1.So/001

Sitzungskalender

des Stadtrates der Stadt Köthen (Anhalt), seiner Ausschüsse und der Ortschaftsräte

September

| | |
|------------|--|
| 10.09.2024 | Stadtrat |
| 16.09.2024 | Ortschaftsrat Dohndorf |
| 17.09.2024 | Ortschaftsrat Elsdorf |
| 17.09.2024 | Ausschuss für Wirtschaft, Verkehr und digitale Infrastruktur |
| 18.09.2024 | Ortschaftsrat Arensdorf |
| 19.09.2024 | Ortschaftsrat Baasdorf |
| 19.09.2024 | Sozial- und Kulturausschuss |
| 23.09.2024 | Ortschaftsrat Löbnitz |
| 24.09.2024 | Ortschaftsrat Merzien |
| 25.09.2024 | Ortschaftsrat Wülknitz |
| 26.09.2024 | Bau-, Sanierungs- und Umweltausschuss |

Oktober

| | |
|------------|--|
| 15.10.2024 | Hauptausschuss |
| 24.10.2024 | Heimausschuss |
| 29.10.2024 | Stadtrat |
| 04.11.2024 | Ortschaftsrat Dohndorf |
| 05.11.2024 | Ortschaftsrat Elsdorf |
| 05.11.2024 | Ausschuss für Wirtschaft, Verkehr und digitale Infrastruktur |
| 06.11.2024 | Ortschaftsrat Arensdorf |
| 07.11.2024 | Ortschaftsrat Baasdorf |
| 07.11.2024 | Rechnungsprüfungsausschuss |
| 11.11.2024 | Ortschaftsrat Löbnitz |
| 12.11.2024 | Ortschaftsrat Merzien |
| 12.11.2024 | Bau-, Sanierungs- und Umweltausschuss |
| 13.11.2024 | Ortschaftsrat Wülknitz |
| 14.11.2024 | Sozial- und Kulturausschuss |
| 26.11.2024 | Hauptausschuss |

NICHTAMTLICHER TEIL

Yves Kluge erneut zum stellvertretenden Stadtwehrleiter ernannt



Köthens Oberbürgermeisterin Christina Buchheim (l.) überreichte im Beisein der Leiterin des Ordnungsamtes Claudia Mikolay (r.) die Ernennungsurkunde an Yves Kluge.

Yves Kluge ist am 25. Juli 2024 von Oberbürgermeisterin Christina Buchheim erneut zum stellvertretenden Stadtwehrleiter ernannt worden. Durch seine erneute Berufung als Ehrenbeamter mit Wirkung vom 30. Juli 2024 wird er dieses Amt nun bis zum 29. Juli 2030 ausüben.

Zuvor war für die Besetzung des Postens eine Wahl aller Einsatzkräfte der Ortsfeuerwehren der Stadt Köthen (Anhalt) durchgeführt worden. Hierbei wurde Yves Kluge mit überwältigender Mehrheit in seinem Amt bestätigt.

Amtsblatt auch online lesen!

Das Amtsblatt der Stadt Köthen (Anhalt) ist pünktlich zum Erscheinungstag auch online auf der städtischen Internetseite abrufbar. Unter dem Link <https://www.koethen-anhalt.de/de/amtsblatt.html> finden Sie immer die aktuelle Ausgabe im pdf-Format. Auch zurückliegende Ausgaben können dort – nach Jahren sortiert – jederzeit abgerufen werden!

Die nächste Ausgabe erscheint am:
**Freitag, dem
27. September 2024**

Annahmeschluss für redaktionelle Beiträge:
**Freitag, der
13. September 2024**

Annahmeschluss für Anzeigen:
**Mittwoch, der
18. September 2024, 9.00 Uhr**

Ausbildungsstart bei der Stadtverwaltung Köthen (Anhalt)

Zum 1. August 2024 haben Leonie Menz und Tobias Krahmer ihre Ausbildung bei der Stadtverwaltung Köthen (Anhalt) begonnen. Für die nächsten drei Jahre werden beide zu Verwaltungsfachangestellten ausgebildet und kommen in dieser Zeit in den unterschiedlichen Ämtern der kommunalen Verwaltung zum Einsatz. Die vielseitigen Aufgabenfelder waren für beide auch der Grund, sich für genau diese Ausbildung zu bewerben. „Ich habe mich vorher über den Ausbildungsinhalt informiert und dieser hat mich sehr angesprochen“, sagt Leonie Menz. Die 20-Jährige kommt aus Könnern und freut sich, mit der Ausbildung bei der Stadtverwaltung auch in der Heimatregion beruflich Fuß zu fassen. Auch Tobias Krahmer ist zuversichtlich, mit der Ausbildung bei der Stadt Köthen (Anhalt) eine Berufsausbildung gefunden zu haben, die seinen Interessen entspricht. „Ich habe über Bekannte einiges über die Berufsrichtung erfahren und denke, dass dies gut zu mir passt“, so der 24-Jährige. Auch der Einsatzort Köthen (Anhalt) ist nicht ganz



zufällig gewählt. Tobias Krahmer kommt ursprünglich aus Gröbzig und ist außerdem in Köthen (Anhalt) zur Schule gegangen. Leonie Menz wird zunächst in der Personalabteilung eingesetzt, Tobias Krahmer beginnt seine Ausbildung

in der Gebäudeverwaltung. Weitere Stationen für die beiden angehenden Verwaltungsfachangestellten sind im ersten Ausbildungsjahr außerdem die Stadtkasse sowie der Bereich Steuern und Controlling.

Stellenausschreibung Sachbearbeiter/in Hochbau (m/w/d)



Die Stadt Köthen (Anhalt) hat schnellstmöglich eine unbefristete Stelle als

Sachbearbeiter/in Hochbau (m/w/d)

im Hoch- und Tiefbauamt zu besetzen.

Als Mitarbeiter (m/w/d) des Hoch- und Tiefbauamtes der Stadt Köthen (Anhalt) unterstützen Sie das Sachgebiet Hochbau und betreuen Bauvorhaben für Instandhaltungsmaßnahmen, Neu- / Umbauten und Sanierungen an städtischen Gebäuden.

Was wir Ihnen bieten:

- eine interessante, verantwortungsvolle und abwechslungsreiche Tätigkeit
- eine unbefristete Vollzeitbeschäftigung
- flexible Arbeitszeiten (Gleitzeit)
- die Möglichkeit zum Homeoffice
- Jahressonderzahlung sowie Leistungsentsgelt, vermögenswirksame Leistungen und betriebliche Altersvorsorge
- fachliche Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten
- betriebliches Gesundheitsmanagement.

Die Tätigkeit wird mit der Entgeltgruppe 10 des Tarifvertrages für den öffentlichen Dienst (TVöD) vergütet. Die durchschnittliche regelmäßige Arbeitszeit liegt bei 39 Stunden / Woche.

Ihre Aufgaben:

- Planung, Ausschreibung, Vergabe, Bauleitung, Überwachung und Abrechnung von Bauleistungen im Bereich Hochbau (Neubau-, Umbau- und Sanierungsmaßnahmen sowie Maßnahmen der Gebäudeunterhaltung) im gesamten Stadtgebiet der Stadt Köthen (Anhalt) und in den zugehörigen Dorfgemeinden

- Vergabe, Steuerung, Kostenkontrolle und Überwachung wie auch die Abrechnung von Planungs- und Bauleistungen
- Wahrnehmung der Bauherrenfunktion bei Bauvorhaben
- Koordination von Instandhaltungsmaßnahmen im Rahmen der Gebäudeunterhaltung städtischer Einrichtungen
- Begleitung der Planung und Bauausführung von Hochbauprojekten im Rahmen von Fördermaßnahmen (Fördermittelantragsstellung, Kostenplanung und -kontrolle sowie Abrechnung)
- Mitarbeit bei der Haushaltsplanung der Stadt Köthen (Anhalt)

Wir erwarten:

- Studienabschluss Dipl.-Ing. (FH) oder B.Eng. oder B.Sc. der Fachrichtung Bauingenieurwesen bzw. Architektur oder gleichwertiger / höherwertiger Studienabschluss
- Berufserfahrung mit Kenntnissen und Erfahrungen im Vergaberecht (VOB, VOL, VgV sowie HOAI) sowie in der Baukostenrechnung und Bauabrechnung gewünscht
- Kenntnisse und Erfahrungen im Bereich der technischen Gebäudeausrüstung wünschenswert
- Kenntnisse des öffentlichen Verwaltungsrechts erwünscht
- Organisations- und Projektmanagementfähigkeiten, Kommunikations- und Entscheidungs-fähigkeit sowie Verhandlungsgeschick

- Sicheres Auftreten mit freundlicher verbindlicher Kompetenz
- Bereitschaft zur Wahrnehmung von Terminen auch außerhalb der Dienstzeit
- sicherer Umgang mit Ausschreibungssoftware und MS-Office
- Führerschein Klasse B

Schwerbehinderte Bewerberinnen und Bewerber finden bei gleicher fachlicher und persönlicher Eignung besondere Berücksichtigung.

Ihre Fragen beantworten Ihnen gerne Herr Dr.-Ing. Schlömp, Amtsleiter des Hoch- und Tiefbauamtes unter Tel. 03496 / 425 423 bzw. s.schloemp@koethen-stadt.de oder Frau Schmidt, Leiterin der Personalabteilung, unter 03496 / 425 351 bzw. k.schmidt@koethen-stadt.de.

Ihre Bewerbung mit aussagekräftigen Unterlagen richten Sie bitte bis zum 08.09.2024 an die:

Stadt Köthen (Anhalt)
Personalabteilung
Marktstraße 1-3
06366 Köthen (Anhalt)

Eingangsbestätigungen werden nicht erstellt.

Im Falle der schriftlichen Bewerbung bitten wir Sie, uns lediglich Kopien einzureichen, da wir Ihre Bewerbungsunterlagen nach Abschluss des Verfahrens leider nicht zurücksenden können. Bewerbungen per E-Mail bitte nur im **pdf-Format als eine Datei** an personalabteilung@koethen-stadt.de senden. Bewerbungen, die diesem Format nicht entsprechen, können leider nicht berücksichtigt werden.

Erfolgreicher Abschluss: Verwaltungsfachangestellte erhielten Zeugnisse

(Berufs-)Schulbank adé, hieß es Ende Juli für Julia Heise (2. v. r.) und Lisa Ko-

walski, die beide ihre dreijährige Ausbildung zur Verwaltungsfachangestellten

bei der Stadt Köthen (Anhalt) erfolgreich abgeschlossen haben. Die Personalratsvorsitzende Ilona Häckel (v. r.) sowie die Ausbildungsverantwortliche der Personalabteilung, Anke Kraus, und Oberbürgermeisterin Christina Buchheim gratulierten den Mitarbeiterinnen und wünschten ihnen viel Erfolg im weiteren Berufsleben. Das setzen die beiden Absolventinnen bei der Stadtverwaltung fort: Frau Heise verstärkt zukünftig das Ordnungsamt als Sachbearbeiterin im Themengebiet Brandschutz, während Frau Kowalski im zuständigen Fachamt zur Ansprechpartnerin für die städtischen Schulen wird.



Bürgerbudget: Köthenerinnen und Köthener können über Projekte abstimmen

Bürgerinnen und Bürger der Stadt Köthen (Anhalt) und ihrer Ortschaften können erstmals über Projektvorschläge abstimmen, die im Rahmen des neu geschaffenen Bürgerbudgets eingereicht worden sind. Bis zum Stichtag am 30. Juni 2024 sind insgesamt 20 Anträge bei der Stadtverwaltung Köthen (Anhalt) eingegangen, die dem Gemeinwohl dienen, darunter beispielsweise Ideen, die eine höhere Attraktivität der Innenstadt zum Ziel haben. Nunmehr wird von den Fachämtern geprüft, ob die vorgeschlagenen Projekte prinzipiell umsetzbar sind. Alle Projekte, die dieser Prüfung Stand halten, werden zeitnah über die Medienkanäle der Stadt Köthen (Anhalt) bekannt gegeben.

Bürgerinnen und Bürger können dann über alle Vorschläge abstimmen. Dazu ist ein fester Termin vorgesehen.

Dieser findet

**am Samstag, 19. Oktober 2024,
in der Zeit von 11 bis 16 Uhr
in der Wallstraße 1 (ehemals Wahlbüro/
Impfzentrum/Deichmann)**

statt.

Abstimmungsberechtigt sind alle Bürgerinnen und Bürger der Stadt Köthen (Anhalt) und ihrer Ortschaften, die das 16. Lebensjahr vollendet haben und seit mindestens drei Monaten in der Bachstadt wohnen. Interessierte haben drei Stimmen, die sie vor Ort beliebig auf alle zugelassenen Projekte verteilen können.

Die Vorschläge werden in der Reihenfolge der auf sie entfallenden Stimmen gefördert, bis der zur Verfügung stehende Haushaltsansatz aufgebraucht ist. Das Ergebnis ist bindend.

Hintergrund:

Die Stadt Köthen (Anhalt) hat mit Beschluss des Stadtrates vom 30. April 2024 erstmals ein Bürgerbudget eingeführt. Köthenerinnen und Köthener erhalten so die Möglichkeit, förderungswürdige Projekte vorzuschlagen, die aus einem Fonds von **jährlich mindestens 60 000 Euro** finanziert werden können, wobei jeder Vorschlag **maximal mit 10 000 Euro** unterstützt werden kann.



**Kultur für lau?
So geht's:**

Mit der KulturPass-App schenkt Dir die Bundesregierung zum 18. Geburtstag ein Budget für Kultur. Ob für Konzerte, Bücher, Festivals oder den nächsten Kinoabend – **Du entscheidest, wofür Du es einsetzt.**

Und so funktioniert's:

1. KulturPass-App downloaden und registrieren.
2. Über Deinen Perso mit Onlinefunktion, eID oder eAT identifizieren.
3. Dein Budget wird an Deinem 18. Geburtstag automatisch freigeschaltet.

Mehr Tipps und Infos findest Du auf kulturpass.de

**JETZT
DOWNLOADEN**

Noch Fragen?
Folge uns auf Instagram/TikTok
@kulturpass.app oder schreib
uns an support@kulturpass.de

Herausgeberin: Die Beauftragte der Bundesregierung für Kultur und Medien,
Köthener Straße 2, 10963 Berlin

Denkmaltag: Stadtmauer-Führung und das Rathaus öffnet seine Türen

Stets im Stadtbild präsent und doch gern übersehen – immerhin noch zwei der drei einstigen Türme sowie Mauern aber auch Straßenverläufe künden von der einstigen Stadtbefestigung, die es in Köthen nachweislich seit 1280, sicherlich aber auch schon früher, gab. Am 8. September 2024, dem Tag des offenen Denkmals, wird dieses spannende Thema auf Führungen in den Fokus genommen und sich auf Spurensuche begeben. Um 11 Uhr, 13 Uhr und 15 Uhr beginnen diese Rundgänge jeweils am Rathaus, die Teilnahme ist kostenlos. Natürlich kann auch das Rathaus wieder im Zeitfenster von 10 bis 16 Uhr erkundet werden. Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter stehen vor Ort für individuelle Führungen durch die Räumlichkeiten bis zur Aussichtsplattform auf dem Rathausurm zur Verfügung.



Der richtige Klick

führt Sie zu

LINUS WITTICH!

wittich.de



31. Köthener Kuhfest



Freitag - 06.09. Äußerer Schlosshof – Schloss Köthen – Eintritt frei!
 20⁰⁰-01⁰⁰ Uhr Eröffnung durch KUKAKÖ-Präsident Dennis Mormann
 Einlass ab 19 Uhr
KUKAKÖ-Open-Air
89.0RTL: VENGA VENGA
 Deutschlands größte 90er & 2000er Party –
 Moderator Mathias Jettschat, DJ Toni W., Dance Crew



Samstag - 07.09. Äußerer Schlosshof – Schloss Köthen – Eintritt frei!

11⁰⁰-14⁰⁰ Uhr **Frühschoppen** mit den **Gröbziger Musikanten**

14⁰⁰-15⁰⁰ Uhr **Zumba Party** mit **Britt** – Für Alle zum Mitmachen!

15⁰⁰-16⁰⁰ Uhr **Deutscher Doggen Club 1888 e.V., OG Köthen**

16⁰⁰-16³⁰ Uhr **Puppenbühne Dreger/Köllner: Die Hexe Wackelzahn und der Goldschatz in der Mühle**

16³⁰-17⁰⁰ Uhr **Kneipp-Verein-Aken (Elbe) e.V.** - Vorführung Yoga-Flow, Steppaerobic auf dem Steppbrett – Für Alle zum Mitmachen!

17⁰⁰-18⁰⁰ Uhr **Kinder- und Jugendcircus „Fantasia“ e.V. Köthen**

18⁰⁰-19⁰⁰ Uhr **Einsatzübung der Jugendfeuerwehr Köthen** (auf dem Schlossplatz)

20⁰⁰-01⁰⁰ Uhr **KUKAKÖ- Schlager ohne Ende**
 Einlass ab 19 Uhr
 mit der **Goombay Dance Band** feat. Ernest Clinton
 der **Roland Kaiser-Double Show** mit Steffen Heidrich
 und **KEVIN NEON** - Schlager und Malle-Hits



Sonntag - 08.09. Äußerer Schlosshof – Schloss Köthen – Eintritt frei!

11⁰⁰-14⁰⁰ Uhr **Frühschoppen** mit dem **Stadtblasorchester Köthen** und **Chorklang Eintracht Köthen**

14⁰⁰-17⁰⁰ Uhr **Ein Kessel Super-Buntes mit Annemarie Eilfeld**
 Kinder- und Jugendcircus „Fantasia“ e.V. Köthen, Kanga-Training
KUKAKÖ: Showballett, Cheerleader, Ü-40, Mini-Cheerleader,
 Melkkarussell, Männerballett, Moderation Ryngo Lammler



Samstag und Sonntag von 11-18 Uhr

- MIDEWA GmbH: Wasserbar
- Gut Zehringen und Sonnenstrahl e.V.: Glücksrad
- *nur Sonntag* – Polizeirevier Köthen – Präsentationsbus und Infostand (Schlossplatz)
- KUKAKÖ: Fanshop mit Glücksrad
- PreZero – Präsentation Entsorgungsfahrzeug (Schlossplatz)
- KKM: Kinderpädagogische Unterhaltung durch Spiel und Spaß (Foyer J.-S.-Bach-Saal)
- Sebastian Beutler: Präsentation seiner Steampunk-Maschinen (Schlossplatz)

Sa. - So. 11 - 18 Uhr
im Schlosspark
Hüpfburgenparadies Dreger/Köllner:
Outdoorspiele-Spaß mit verschiedenen,
großen Hüpfburgen
Ponyreiten (Wendts Ranch)
Trampolinanlage für Kinder mit Unter-
stützung des Jugendforums Köthen



Zu allen Veranstaltungen
Eintritt frei
 Das Mitbringen von Speisen und
 Getränken ist untersagt!

Fr. - So. 10 - 23 Uhr
Rummel
 Schaustellerbetrieb Jacobi, Hirsdorf
 auf dem Marktplatz Köthen

Laubentsorgung von Straßenbäumen

Es ist vorgesehen, ab 16.09.2024 bis 21.11.2024 die Laubentsorgung durch bereitgestellte Papiersäcke in der Stadt Köthen (Anhalt) und ihren Ortsteilen durchzuführen.

Die Papiersäcke werden ab 9. September 2024 ausgegeben und sind dann von den Bürgerinnen und Bürgern, je nach Bedarf (nur mit Laubpass), im Rathaus und im Betriebshof abzuholen. Das Laub wird in Straßen mit hohem Baumbestand laut Tourenplan abgeholt. Alle anderen Straßen werden nach Bedarf angefahren.

Der Bedarf ist im Betriebshof (Telefon 216121) anzumelden. Zu dem vereinbarten Termin sind die Laubsäcke bis 6:00 Uhr am Straßenrand abzulegen.

Tourenplan:

| | |
|-------------------------|--|
| Montag | Aribertstraße |
| 16.9. - 18.11.24 | Lohmannstraße Siebenbrunnennpromenade Leopoldstraße Windmühlenstraße Am Wasserturm |
| Dienstag | Bahnhof |
| 17.9. - 19.11.24 | Dessauer Straße Georgstraße Leipziger Straße Wallstraße Fr.-Ebert-Str. (von Holländer Weg - Einfahrt Lipsia) Merziener Straße |

| | |
|--------------------------|--|
| Mittwoch | Bernburger Straße |
| 18.09. - 20.11.24 | Bernhard-Kellermann-Straße Geuzer Straße Hohenköthener Straße Stresemannstraße Lelitzerstr. (von Fasanerieallee - Lüneburger Str.) Fasanerieallee |
| An den Tagen: | 19.09.2024 02.10.2024 17.10.2024 30.10.2024 14.11.2024 |

erfolgt die Entsorgung der Laubsäcke in:

| | |
|----------------------|--|
| Elsdorf: | Breite Straße Köthener Straße Klitzener Straße Mühlenstraße |
| Porst | Dessauer Straße (B187 a) Dorfstraße |
| Klepzig | Klepziger Straße |
| Hohsdorf | Lindenstraße |
| Zehringen: | Lindenstraße Feldstraße |
| Merzien | Straße der DSF |
| Melwitzer Weg | |

| | |
|----------------------|--|
| An den Tagen: | 26.09.2024 10.10.2024 24.10.2024 07.11.2024 21.11.2024 |
|----------------------|--|

erfolgt die Entsorgung der Laubsäcke in:

| | |
|----------------------|--|
| Arendsdorf | Lindenstraße Gahrendorfer Weg Birkenweg Bahnhofstraße Pappelplatz |
| Baasdorf | Brunnenstraße Karl-Marx-Str. |
| Löbnitz | Wendendorfer Straße Schulplatz Teichstraße Alte Handelsstraße An der Brennerei |
| Großwülknitz | Baasdorfer Weg Birkenweg Lindnenstraße Hallesche Straße Kirchgasse |
| Kleinwülknitz | Siedlung Hauptstraße Am Park |
| Dohndorf | Köthener Straße Wörbziger Weg Ringgasse Am Dreieck |

Nörenberg
Leiter Betriebshof

Information der Verwaltung zum Thema Klimaschutzmanagement

Im März 2020 hatte die Stadt Köthen (Anhalt) ihren ersten Klimaschutzmanager in den Dienst der Stadt gestellt. Die Stelle war Teil der Abteilung Stadtentwicklung und wurde von der „Nationalen Klimaschutz Initiative“ (NKI) mit einem Anteil von 90 % gefördert.

Die Hauptaufgabe des Klimaschutzmanagers war u. a. die Verbesserung des kommunalen Energiemanagements. Das bedeutet: Energieverbräuche von Gebäuden sichtbar machen, Einsparpotenziale identifizieren und geeignete Maßnahmen in die Wege zu leiten, um den Verbrauch zu reduzieren.

Weiterhin war auch die Integration des Klimaschutzes in die Bauplanung ein Bestandteil der täglichen Arbeit. Weitere Schwerpunkte der Arbeit waren Öffentlichkeitsarbeit und Bürgerbeteiligung, um das Bewusstsein für den Klimaschutz in der Bevölkerung zu stärken. Die Ar-

beitsgrundlage des Klimaschutzmanagers war dabei das „integrierte Energie- und Klimaschutzkonzept“ der Stadt, welches 2018 erstellt wurde. Durch den Klimaschutzmanager konnten Maßnahmen, die in dem Konzept enthalten sind, geplant und koordiniert werden. Das Ziel: Die unnötige Verschwendung von Energie und Ressourcen zu vermeiden und dadurch den Ausstoß von Treibhausgasemissionen zu verringern.

Außerdem stand auf der Agenda des Klimaschutzmanagers: Mobilität klimafreundlicher gestalten, Akteure vernetzen und Klimaschutzprojekte an Schulen umsetzen. Einiges davon gestaltete sich aufgrund der Corona-Pandemie schwierig.

Dennoch konnten durch die Arbeit des Klimaschutzmanagers wichtige Anstoßpunkte gegeben werden, um das tägliche Handeln zu überdenken. Darüber hinaus

konnten sowohl intern als auch nach extern wichtige Impulse gegeben werden, um dem Klimawandel entgegen zu wirken.

Das Förderprojekt des Klimaschutzmanagers wurde durch die Einflüsse der Corona-Pandemie über den eigentlichen Förderzeitraum (2 Jahre) hinaus verlängert und endete zum 28.02.2023.

Das kommunale Klimaschutzmanagement der Stadt Köthen (Anhalt) soll zukünftig weiter fortgesetzt werden.

Der Klimaschutzmanager wurde durch das Bundesministerium für Umwelt, Naturschutz und nukleare Sicherheit und die Nationale Klimaschutz Initiative gefördert.





Halli - Der Stadtreporter

Dieses Jahr ist der Halli als Reporter durch seine Stadt unterwegs. Über Neues, Altes, Schönes und nicht so Schönes möchte er berichten. Auf geht es - mit dem Halli auf Entdeckertour.

Heute

Bachfesttage 2024

Dieses Jahr gibt es wieder die Bachfesttage. Es wird viel Musik gemacht und es wird viel Interessantes zu sehen sein.

Freut euch auf das mechanische Koffertheater und spielt mit den „Schatten“ der Köthener Fürsten. Das gibt es bei den Konzertspaziergängen am 31. August - 1. September im Schlosspark.



103 mal zwei: Besondere Geburtstage im Seniorenpflegeheim „Am Wasserturm“



Doppelten Grund zur Freude gab es Ende Juli im Seniorenpflegeheim „Am Wasserturm“: Am 19. Juli feierte Ilse Seidler ihren 103. Geburtstag, wenige Tage später, am 26. Juli, tat es ihr Georg Schulz gleich. „Das ist für uns etwas ganz Besonderes, zwei Bewohner in diesem stolzen Alter bei uns zu haben. Das ist in der Geschichte unseres Heims absolut einmalig“, betont Leiterin Konstanze Eisenhuth, die für die

beiden besonderen Geburtstagskindern wieder eine herzliche Feierstunde auf die Beine gestellt hatte. Beide Jubilare blicken auf bewegte Lebensgeschichten zurück. Georg Schulz wurde in Schwedt/Oder geboren, war verheiratet und hat vier Kinder. Er führte in der Heimat seinen eigenen landwirtschaftlichen Betrieb, baute Tabak an, hielt Kühe und Schweine. Auch

Ilse Seidler kommt aus einem landwirtschaftlich geprägten Haus. In Gröst bei Freyburg an der Unstrut geboren, arbeitete sie auf dem Hof der Eltern, half bei der Viehzucht und im Ackerbau. Zu den zahlreichen Gratulanten zählten auch Köthens Oberbürgermeisterin Christina Buchheim und Landrat Andy Grabner, die dem 103-jährigen Duo mit Blumen und Präsenten den (Geburts-)Tag versüßten.

Umtriebiger bis ins hohe Alter

Langeweile gab es bei Elli Biniek nie. Auch nicht an ihrem 95. Geburtstag, zu dem sie nicht nur von der Familie sowie von zahlreichen Freunden und Bekannten, sondern auch von Köthens Oberbürgermeisterin Christina Buchheim Glückwünsche entgegennehmen konnte. Bei Kaffee und Kuchen plauderte die gebürtige Osternienburgerin dann buchstäblich aus dem Nähkästchen. Denn das Nähen war der gelernten Schneiderin auch bis ins hohe Alter eine große Freude. Und nicht nur ihr. Auch ihre Kinder profitierten von den Fertigkeiten ihrer Mutter, der sie immer „die schönste Garderobe“ zu verdanken hatten. Doch nicht nur das Nähen, auch die Bewirtschaftung von Haus und Hof nahmen Elli Biniek viele Jahre in Anspruch. Nahezu ihr ganzes Leben hat sie in Osternienburg verbracht, dort geheiratet und ihre zwei Töchter bekommen. Erst vor drei Jahren, lange nachdem ihr Mann bereits verstorben war, zog sie in das Altersgerechte Wohnen „Am Wasserturm“ und fühlt sich dort inzwischen wohl und angekommen. Auch nach Ende

ihres Berufslebens kam bei Elli Biniek nie Langeweile auf. Viele schöne Urlaube hat sie gemeinsam mit anderen Rentnerinnen unternommen, Rom, Schweden, Sankt Petersburg, Andalusien und Monaco sind nur einige der vielen Stationen, die sie besucht hat. Traditionelles Mitbringsel einer Schneiderin von diesen Reisen? Natürlich ein Fingerhut! Mehr als 30 solcher Schmuckstücke in der Schrankwand von Elli Biniek dokumentieren die rege Reise lust der heute 95-Jährigen. Auch heute noch plant die agile Seniorin Ausflüge und Tagestouren, wenn auch das Hören langsam nachlässt und auch das Gehen nicht mehr ganz so leichtfällt. Für die kulturinteressierte Elli Biniek kein Grund, ihre Leidenschaft aufzugeben. Und so besuchte sie auch noch mit über 90 verschiedene Opernaufführungen und Operetten, Theaterveranstaltungen und ist nach wie vor eine regelmäßige Besucherin von Aufführungen im Köthener Veranstaltungszentrum. Auch sportlich war sie lange Zeit aktiv, war noch bis zu ihrem 85. Lebensjahr Mitglied einer Gymnastiksportgruppe

und bewirtschaftete bis 2016 noch ganz allein einen Schrebergarten. Heute lässt sie es ein wenig ruhiger angehen. Sie geht gern spazieren und kocht auch noch für sich selbst und natürlich freut sich über regelmäßigen Besuch ihrer Kinder, sowie der Enkel und Urenkel.



24 Stunden im Einsatz: Der Berufsfeuerwehrtag der Jugendfeuerwehr Köthen (Anhalt)

Die Jugendfeuerwehr Köthen (Anhalt) hat zum zweiten Mal den Berufsfeuerwehrtag durchgeführt. Die Jugendlichen kamen um 15 Uhr am Samstagabend den 10.08. an der Wache in Köthen an und bereiteten ihre Betten und Einsatzausrüstung vor. Nach einer kurzen Begrüßung, Einteilung und Einweisung in das Alarmsystem ließ der erste Einsatz nicht lange auf sich warten.

Um 17 Uhr forderte uns der „Rettungsdienst“ nach, denn im Dachgeschoss einer Wohnung galt es eine verletzte Person sorgsam mit Hilfe des Tragetuchs nach unten zu bringen. Dies gelang der Besatzung des Löschfahrzeugs. Nach einer Stärkung beim Abendessen wurden wir wieder alarmiert – ein Garagenbrand forderte unsere gesamte Einsatzstärke. Wir stellten die Wasserversorgung her, und der Angriffstrupp ging mit Pressluftatmern zur Personenrettung in die verrauchte Garage vor. Nachdem die Person gefunden und gerettet wurde, mussten noch Benzinkanister und Gasflaschen geborgen werden, bevor der Brand gelöscht werden konnte.

Direkt im Anschluss musste die Besatzung des Tanklöschfahrzeugs in die Lohmannstraße, von den Anwohnern wurde eine unklare Rauchentwicklung gemeldet. Wir fanden eine unerlaubte Feuertonne bei einer Gartenparty vor. Nach einer kurzen Nachtruhe rief uns die Leitstelle zu einer Personensuche auf dem Marktplatz in Köthen. Nach einer Feier wurden 3 Personen vermisst, wir teilten uns auf und fanden in kurzer Zeit alle Personen, welche zum Glück unverletzt waren.

Die restliche Nacht verlief ohne weitere Einsätze. Am Sonntagmorgen haben wir uns nach dem Frühstück mit der Fahrzeug- und Gerätekunde befasst sowie die Einsatzmittel geprüft und aufgefüllt.

Gegen 10 Uhr wurden wir in die Marktstraße gerufen. Grund hierfür war, dass in dem Verwaltungsgebäude der Stadt die Brandmeldeanlage ausgelöst wurde. Während die Besatzung des TLF und LF sich darum kümmerten wurde das Mehrzweckfahrzeug zum Edeka am Wasserturm alarmiert. Ein Bürger wollte mit seinem Auto dort parken und riss sich am Bordstein die Ölwanne auf. Die ausgelaufenen Betriebsmittel wurden von uns gebunden und ein Abschleppwagen bestellt. Nach diesen beiden anstrengenden Ein-

sätzen haben wir uns alle auf das Mittagessen gefreut. Mit Pizza gestärkt und etwas ausgeruht ging es auch schon weiter, die Gartensparte Freiheit meldete eine brennende Gartenlaube und vermisste Personen. Ähnlich wie beim Garagenbrand stellten wir eine Wasserversorgung her und retteten die Vermissten, welche sich in der verqualmten Gartenlaube befanden. Ein schweißtreibender Einsatz mit vielen Schaulustigen und einer aufgeregten Mutter, welche ihre Kinder in der Laube vermutete. Kurz vor dem Beenden unserer 24 -Stunden-Schicht fuhren wir zum „Schwarzen Ross“, denn die Besitzerin meldete einen Gasgeruch. Sie meldete uns, dass ihre Kinder im Fitnessraum gespielt haben und noch nicht wieder aufgetaucht sind.

Ein Trupp ging mit Atemschutz in diesen Bereich des Gebäudes vor, während draußen alles für mögliche Löscharbeiten vorbereitet wurde. Nachdem die Kinder gefunden wurden, konnte ein zweiter Trupp das Gasleck finden. Als das Gas abgestellt worden war, war der Einsatz für uns beendet.

Selbstverständlich waren das für die Jugendfeuerwehr nur Einsatzübungen, aber diese zu meistern und das Gelernte in die Tat umzusetzen war für die 10 bis 17-Jährigen eine tolle Erfahrung und auch eine Vorbereitung auf mögliche kommende reale Einsätze. An diesem Wochenende konnten sie viele neue Dinge

lernen und vor allem sich als Team besser zusammenfinden.

Wir, die Jugendwarte Enrico und Leoni, möchten und bei allen bedanken die uns dieses Jahr wieder unterstützt haben. Einen großen Dank an alle Maschinisten, Betreuer und Unterstützer, an alle die uns ihre Lokalitäten zu Verfügung gestellt haben und an den Ortswehrleiter sowie die Stadt Köthen für die Unterstützung. Eine große finanzielle Unterstützung gab es noch vom Jugendforum Köthen, dank dieser konnten wir noch alle mit einem Jugendfeuerwehr Handtuch überraschen. Wir freuen uns aufs nächste Jahr.



In eigener Sache

Liebe Leserinnen und Leser des Amtsblattes der Stadt Köthen (Anhalt), der für den Druck und die Verteilung des Amtsblattes zuständige Verlag LINUS WITTICH Medien KG hat uns mitgeteilt, dass es in der Zustellung des Amtsblattes der Stadt Köthen (Anhalt) über die Deutsche Post künftig zu Veränderungen kommen wird. So wird ab November 2024 das Amtsblatt nur noch an Haushalte zugestellt, die keinen Vermerk wie „Keine Werbung“ oder ähnliches auf ihren Postkästen haben. Wer also per Aufkleber ausdrücklich keine Werbung wünscht, wird in Zukunft auch kein Amtsblatt mehr erhalten.

Wer einen solchen Aufkleber am Briefkasten hat, ab November aber nach wie vor das Amtsblatt zugestellt bekommen möchte, muss in diesem Fall **entweder**

- *den Aufkleber entfernen*
- *sich eine Ausgabe in der Stadtverwaltung Köthen (Anhalt), im Foyer des Rathauses, abholen.*

Das Amtsblatt der Stadt Köthen (Anhalt) ist pünktlich zum Erscheinungstag auch online auf der städtischen Internetseite abrufbar. Unter dem Link <https://www.koethen-anhalt.de/de/amtsblatt.html> finden Sie immer die aktuelle Ausgabe im pdf-Format. Auch zurückliegende Ausgaben können dort – nach Jahren sortiert – jederzeit abgerufen werden!

Glasfasernetz in Köthen (Anhalt) - Infoabend am 17. September



Homeoffice statt Pendeln, Serienstreaming statt linearem Fernsehen, Internettelefonie statt Festnetz: Köthen (Anhalt) hat in den kommenden Monaten die Chance auf die Anbindung an das Glasfasernetz, mit dem die Bürgerinnen und Bürger in Höchstgeschwindigkeit im Internet surfen können. Dafür startet Deutsche Glasfaser die Nachfragebündelung, wie das Unternehmen in einer Presseinformation mitteilte.

Deutsche Glasfaser ist der führende Glasfaserversorger für den ländlichen Raum in Deutschland und treibt den Glasfaserausbau schnell und unbürokratisch voran. Dafür ist das Unternehmen auf die Unterstützung der Bürgerinnen und Bürger in Köthen (Anhalt) angewiesen. Bis zum Stichtag am 14. Dezember 2024 können die Anwohnerinnen und Anwohner im Ausbaubereich im Rahmen der Nachfragebündelung einen Vertrag mit Deutsche Glasfaser abschließen, um einen kostenfreien Glasfaseranschluss bis ins Haus oder in die Wohnung zu erhalten. Wenn mindestens 33 Prozent der anschließbaren Haushalte in Köthen (Anhalt) mitziehen, steht dem Ausbau nichts mehr im Wege.

Die Kommunalverwaltung und Deutsche Glasfaser hatten im Juni dieses Jahres einen Kooperationsvertrag geschlossen und damit den ersten Schritt in Richtung digitale Zukunft von Köthen (Anhalt) gemacht. „Als Digital-Versorger der Regionen ist es unser Ziel, den ländlichen Raum in Deutschland flächendeckend mit stabiler und zukunftssicherer Infrastruktur zu versorgen. Wir bringen die Erfahrung und die Technologiekompetenz mit, die für einen schnellen Glasfaserausbau erforderlich sind. Dabei sehen wir uns als verlässlichen Partner der Kommunen und Menschen vor Ort und setzen auf eine enge Zusammenarbeit,“ so Oliver Prey, Projektleiter von Deutsche Glasfaser.

Die neue Infrastruktur berücksichtigt alle Haushalte im Ausbaubereich und schafft die Voraussetzung, dass auch Nachzügler noch angeschlossen werden können. Dann allerdings müssen diese Haushalte die Anschlusskosten von derzeit 1.500 Euro selbst tragen.

Das Team von Deutsche Glasfaser informiert ausführlich über den Netzausbau, die buchbaren Produkte und Leistungen sowie den Projektverlauf auf einem Infoabend und im eigens eingerichteten **Servicepunkt: Wallstr. 71 (ab 23.09.2024 Montag bis Donnerstag 11:00 – 18:00 Uhr). Außerhalb der Öffnungszeiten ist der Servicepunkt telefonisch unter 02861 8133 494 erreichbar.**

Zudem werden Mitarbeiter von Deutsche Glasfaser die Bürgerinnen und Bürger zu Hause besuchen und auf Wunsch persönlich beraten.

Der Infoabend findet **am 17. September 2024 um 19:00 Uhr** im Schloss Köthen (Schlossplatz 4, 06366 Köthen (Anhalt)) statt.

Im Rahmen einer Präsentation werden die Besucher nicht nur über Deutsche Glasfaser und das Projekt in Köthen (Anhalt) informiert – auch haben sie die Möglichkeit, den Experten ihre Fragen zu stellen. Oliver Prey, Projektleiter von Deutsche Glasfaser steht mit seinem Beraterteam Rede und Antwort.

Alle Informationen über Deutsche Glasfaser und die buchbaren Produkte sind zudem online unter www.deutsche-glasfaser.de/koethen verfügbar.

Unternehmensgruppe Deutsche Glasfaser
Die Unternehmensgruppe Deutsche Glasfaser ist der führende Glasfaserversorger für den ländlichen und suburbanen Raum in Deutschland. Als Pionier und Schrittmacher der Branche plant, baut und betreibt Deutsche Glasfaser anbieteroffene Glasfaseranschlüsse für Privathaushalte, Unternehmen und öffentliche Einrichtungen. Sie strebt als Digital-Versorger der Regionen den flächendeckenden Glasfaserausbau an und trägt damit maßgeblich zum digitalen Fortschritt Deutschlands bei. Mit innovativen Planungs- und Bauverfahren ist Deutsche Glasfaser der Technologieführer für einen schnellen und kosteneffizienten FTTH-Ausbau. Die Unternehmensgruppe zählt zu den finanzstärksten Anbietern im deutschen Markt und verfügt mit den erfahrenen Glasfaserinvestoren EQT und OMERS über ein privatwirtschaftliches Investitionsvolumen von sieben Milliarden Euro.

Layout Wiedererkennung Ihrer Marke.



**LINUS WITTICH
Medien KG**

Köthen, mach mit! – Projekte aus Böhmermannspende können beantragt werden



Die Stadt Köthen (Anhalt) und die Stiftung Evangelische Jugendhilfe starten einen Förderaufruf für Projekte, die das soziale Miteinander, die demokratische Teilhabe und ein vielfältiges Stadtleben in Köthen stärken. Ermöglicht wird dies durch die großzügige Spende von Jan Böhmermann und Olli Schulz aus ihrem Podcast „Fest & Flauschig“. Insgesamt stehen 513.470,59 € für mildtätige Projekte zur Verfügung.

Ein erstes Highlight, das bereits mit den Spendengeldern realisiert werden konnte, war der erste Köthener Christopher Street Day am 15. Juni 2024. Nun sollen weitere förderungsfähige Projekte gefunden werden, die den Bürger*innen von Köthen zugutekommen.

Was wird gefördert?

Der Spendenbeirat gewährt finanzielle Unterstützung für Projekte in folgenden Bereichen:

- **Jugendförderung:** Projekte, die junge Menschen in Köthen fördern und ihre Beteiligung am gesellschaftlichen Leben stärken.
- **Begegnung:** Initiativen, die Menschen unterschiedlicher Hintergründe zusammenbringen und den Austausch fördern.
- **Demokratie & Werte:** Projekte, die demokratische Teilhabe stärken und Werte wie Toleranz und Respekt vermitteln.
- **Vielfalt & Respekt:** Maßnahmen, die für Vielfalt sensibilisieren und Diskriminierung entgegenwirken.
- **Gewaltprävention:** Programme, die Gewalt vorbeugen und ein sicheres Umfeld für alle schaffen.

Wer kann sich bewerben?

Antragsberechtigt sind Vereine, Stiftungen, Unternehmen, Kirchen, Verbände, Freiwilligenagenturen, kommunale Gebietskörperschaften und andere gemeinnützige Organisationen in Köthen (Anhalt). Auch Privatpersonen mit guten Ideen sind herzlich eingeladen, sich zu melden und gemeinsam mit uns nach passenden Trägern zu suchen.

Wie hoch ist die Förderung?

Pro Projekt können bis zu 25.000 Euro beantragt werden. Die genauen Förderbedingungen und Antragsunterlagen erhalten Sie bei Tina Rose.

Antragsfrist:

Die Einreichungsfrist für Projektanträge endet jeweils am letzten Tag eines Quartals.

Kontakt:

Stiftung Evangelische Jugendhilfe
Spendenkoordinatorin „Böhmermannspende“
Frau Tina Rose
Wallstraße 71
06366 Köthen (Anhalt)
Tina.rose@stejh.de

**ES BEGINNT
MIT DIR.**

JETZT DEMOKRATIE-LEBEN.DE



STIFTUNG
Evangelische Jugendhilfe



Einschränkungen am Bahnhof Köthen (Anhalt) ab 31. August

Wie die Deutsche Bahn mitteilt, muss aufgrund von Weichenarbeiten vom 30. August (23:55 Uhr) bis 15. September (5 Uhr) der Bahnhof Schönebeck (Elbe) gesperrt werden, was zu Einschränkungen im Nah- und Fernverkehr mit Umleitungen und Zugausfällen führt – mit Folgen auch für den Bahnverkehr in Köthen (Anhalt):

Fernverkehr

- Intercity-Züge der Linie **55** (Stuttgart-Köln-Hannover-Magdeburg-Dresden) werden zwischen Magdeburg und Leipzig über Dessau Hbf und Bitterfeld (mit zusätzlichen Halten) umgeleitet. Die planmäßigen Zwischenhalte entfallen. Einige Züge fahren in Magdeburg Hbf 15 Minuten früher ab.
- Intercity-Züge der Linien **56** (Norddeich-Hannover-Magdeburg-Leip-

zig-Dresden) und **57** (Warnemünde-Stendal-Magdeburg-Halle-Leipzig) werden umgeleitet und **halten nicht in Köthen (Anhalt)**. Die Züge halten zusätzlich in Dessau Hbf und Leipzig/Halle Flughafen. In Leipzig Hbf und Magdeburg Hbf fahren die Züge mit bis zu 25 Minuten früheren Abfahrtszeiten/späteren Ankunftszeiten.

Nahverkehr

- Für die Züge der Linien **RE 30** (Magdeburg-Halle (Saale)) und **S 1** (Wittenberge – Stendal – Magdeburg – Schönbeck-Bad Salzelmen) kommt es zu Fahrplanänderungen, Zugausfällen und Ersatzverkehr mit Bussen. Die Fahrplanänderungen von Abellio finden Sie unter abellio.de.

Wie die Deutsche Bahn AG in ihrer Mitteilung betont, ist Köthen (Anhalt) aus

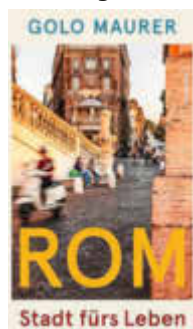
dem Raum Halle(S)/Leipzig weiterhin direkt mit dem RE 30 erreichbar. Mit den IC 55/56/57 aus Richtung West- und Norddeutschland bestehe die Möglichkeit, in Dessau Hbf (Ersatzhalt für Köthen (Anhalt)) in die RB 50 nach Köthen (Anhalt) umzusteigen oder in Magdeburg in den Schienenersatzverkehr des RE 30 nach Calbe (Saale) Ost umzusteigen und von dort regulär weiter nach Köthen (Anhalt) zu fahren.

Alle Änderungen seien in den Fahrplan eingepflegt. Die DB bittet alle Fahrgäste, sich vor Fahrtantritt auf www.bahn.de und in der App DB Navigator zu informieren. Weitere Informationen gibt es an den Aushängen auf den Bahnhöfen, bei der Servicenummer der Deutschen Bahn 030 297 0 und im Internet unter bauinfos.deutschebahn.com und abellio.de.

Medienempfehlungen der Köthener Stadtbibliothek

In dieser Rubrik stellen Ihnen die Mitarbeiter*innen der Stadtbibliothek Köthen (Anhalt) regelmäßig neue Medien vor, die ab sofort in der Einrichtung ausgeliehen werden können.

Maurer, Golo: Rom – Stadt fürs Leben Hamburg: Rowohlt, 2024



Schön ist es, von Rom zu träumen – aber wie wäre es, dort zu leben? Golo Maurer hat sich genau dazu entschlossen, und er zeigt die Stadt und das römische Leben, fern touristischer Pfade und aus eigener täglicher Erfahrung.

Dabei führt der Weg durch sämtliche *quartieri* und über die berühmten sieben Hügel, am Tiber entlang und ins Gewimmel der Gassen. Was Zugezogene wissen sollten: das *casa* wedert nur <Wohnung> noch notwendig <Haus> bedeutet; worauf zu achten ist, damit die Spaghetti alle Vongole so betörend schmecken, wie sie es hier im besten Fall tun; was man über die italienische Politik erfährt, wenn man dem Taxifahrer aufmerksam lauscht.

Eine Initiation in die römische Lebensart, von der Mentalität des *si sta bene* über das Geheimnis italienischer Eleganz bis zu den Irrungen und Wirrungen der Politik. Ein Stadtverführer für all jene, die Rom wirklich kennenlernen wollen, ob vor Ort oder als Reisende im Geiste.

Haas, Meike: Hilfe, meine Lehrerin ist ein Gorilla! München: dtv Verlagsgesellschaft, 2024.



Milo ist ein nicht gerade begeisterter Schüler, aber sehr clever. Und er hasst Regeln. Sehr zum Ärger seiner strengen, zickigen Biologielehrerin Frau Lowitz, die jedes Regelwerk auswendig kennt.

Als Milo in Mathe mal wieder die Nase voll hat vom Unterricht, verschanzt er sich mit seinem Handy auf dem Schulklo, um sein Lieblingsspiel zu zocken. Irgendwann fällt selbst ihm auf, dass es verdammt still geworden ist im Schulgebäude. Als er ins Klassenzimmer kommt, ist es leer, auch in der ganzen Schule ist keine Menschenseele mehr. Nur im Lehrerzimmer trifft er auf einen riesigen Gorilla, der ihn wütend aus einer Brille anstarrt, die ihm irgendwie bekannt vorkommt. Dann fängt er auch noch an zu sprechen – und als Milo die Stimme hört, ist klar: der Gorilla ist seine nervige Lehrerin! Doch wie ist das möglich? Schnell stellt sich heraus: Schuld ist sein Handyspiel. Frau Lowitz steckt nun im Körper des Gorillas von Level 7 fest. Die Mission steht fest: ihr muss unbedingt geholfen werden! Eine affenstarke Rettungsaktion beginnt.

Zusammen mit seinen Freunden und der „Gorillalehrerin“ macht Milo den Spieleentwickler ausfindig und sie kommen seinem fiesem Plan auf die Spur. Wird ihre Lehrerin jemals wieder ein Mensch sein?

Pummeleinhorns Abenteuer – Der Herr der Donuts & Alles versalzen Hörspiel für Kinder ab 3 – Tonic Düsseldorf: Boxine, 2023



Das flauschige, tollpatschige Pummeleinhorn und sein Freund Keks Norbert nehmen euch mit auf eine spannende Abenteuerreise in die Glitzerwelt: Ein Ort

für Freundschaft, Kreativität, respektvolles Miteinander und natürlich für Süßigkeiten in allen Formen und Farben!

Gemeinsam mit seinen Freunden erlebt Pummel verrückte Abenteuer, die Kinder und Erwachsene gleichermaßen Spaß machen.

Tolle Storys mit viel Humor erwarten euch.

Zwei lustige Abenteuer für Kinder ab 3 Jahren.

Voraussetzung ist eine Toniebox zum Abspielen.

Zwei Grillplätze zur privaten Nutzung im Stadtgebiet ausgewiesen

Ab sofort stehen den Köthenerinnen und Köthenern im Stadtgebiet zwei Standorte zur Verfügung, an denen öffentlich gegrillt werden kann. Dafür sind zwei Flächen, eine in der Parkanlage Windmühlenstraße und eine neben dem Spielplatz in der Geschwister-Scholl-Straße, hergerichtet worden. Im Rahmen der festgeschriebenen Nutzungsregeln kann hier auf einem eigens mitgebrachten Grill Essen zubereitet werden. Lagerfeuer sind indes nicht gestattet.

Die Herrichtung der zwei öffentlichen Plätze als Grillstandorte geschah auf

Anregung des Stadtrates, der dafür im Jahr 2023 Mittel bewilligt hatte. Gemäß § 9 der Gefahrenabwehrverordnung der Stadt Köthen ist das Grillen im öffentlichen Raum nur an dafür ausgewiesenen Stellen erlaubt. Solche speziell ausgewiesenen Plätze gab es bisher im Stadtgebiet jedoch nicht. Das ändert sich jetzt. Die Fläche im Park Windmühlenstraße wurde im Jahr 2023 neu gepflastert und mit zwei neuen Bänken ausgestattet. Zudem wurde auf dieser Fläche, wie auch auf dem zweiten Grillstandort in der Geschwister-Scholl-Straße, im Frühjahr

2024 eine Mülltonne aufgestellt und die entsprechende Beschilderung angebracht.



Projekt-Nachrichten vom Ready-for-Robots-Team

Kopf-an-Kopf-Rennen zwischen Köthen und Schkeuditz

Seit der Auftaktveranstaltung, der Ready4Robots-Fahrradrallye, im Juni letzten Jahres in Köthen sind 14 Monate vergangen. Zeit für einen Blick auf die aktuelle Karte der bisher per Ready4Robots-App gesammelten Oberflächenbeschaffheitsdaten.

Die Daten wurden in vier verschiedene Kategorien der Oberflächenbeschafftheit eingeteilt: glatt, normal, mäßig und rau. Anhand der farblichen Darstellung können Sie erkennen, welche Wege besonders gut (blau und grün) zu fahren und welche weniger gut (orange und rot) sind.

Für Köthen sind bisher insgesamt 578 Kilometer Wegdaten mit der Ready4Robots-App erradelt worden. Damit liegen die Köthener knapp hinter unserer zweiten Modellstadt Schkeuditz in Sachsen mit 589 Kilometern. Was meinen Sie? **Schaffen die Köthener die 1.000 Kilometer vor den Radlern aus Schkeuditz?**

Insbesondere das derzeitige Sommerwetter bietet sich an zum Radfahren und gleichzeitigem Sammeln von Infrastrukturdaten per Ready4Robots-App.

Dabei können Wege durchaus auch mehrfach abgefahren werden, denn das erhöht die Genauigkeit der Daten. Also nutzen Sie auch Ihre regelmäßigen Wege wie den Weg zur Arbeit oder zum Einkaufen, um die Infrastrukturdaten zu sammeln.

Interessant im Vergleich zu Schkeuditz ist auch die Uhrzeit der frühesten Fahrt: In Schkeuditz wurde die früheste Fahrt bisher um 05:57 Uhr registriert, in Köthen um 05:07 Uhr. In Köthen gab es durch einen Radfahrer besonders viele Fahrten gegen 05:20 Uhr. In Sachsen-Anhalt, dem



Land der Frühaufsteher, aber auch kein Wunder.

Schkeuditz punktet dafür bei der längsten Einzelfahrt: 30 Kilometer wurde hier am Stück gefahren, in Köthen waren es 29 Kilometer. Ein Radfahrer aus Köthen sorgte zudem mit 51 Fahrten für die meisten Fahrten, in Schkeuditz nutzte ein Radler bei 16 Fahrten die App.

Potential in Köthen gibt es auch bei unserer derzeit noch laufenden Umfrage zur Akzeptanz von autonomen Lieferrobotern und Lastenrädern: in Köthen haben 61 Teilnehmer die Umfrage beantwortet. Schaffen wir hier die 100? Bis Ende September läuft die Umfrage noch.

Scannen Sie einfach den QR-Code. Die Umfrage kann anonym absolviert werden und benötigt ca. acht Minuten Ihrer Zeit.



In jedem Fall bedanken wir uns recht herzlich für Ihre Unterstützung, sei es beim Radeln mit der App, beim Beantworten der Umfrage oder bei den persönlichen Gesprächen vor Ort.

Forschungsprojekt „Ready for Smart-City-Robots“
über Projektpartner DigiPL GmbH



Ich bin für Sie da...

Mareike Wolf

Ihre Medienberaterin vor Ort

Wie kann ich Ihnen helfen?

0171 2169588

Fax: 03535 489-235

m.wolf@wittich-herzberg.de | www.wittich.de

Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen

Köthener Vereine stellen sich vor | Spielgeräte |
 Abseilen vom Kirchturm | Kaffeetafel |
 Bühnenprogramm | 100 Kugeln Eis kostenfrei |
 Mitmach-Aktionen u. v. m.

EINTRITT
 FREI

4. FEST DER VEREINE + KINDERFEST

21. SEPTEMBER 2024
 MARKTPLATZ KÖTHEN

NACHHOL-
 TERMIN
 KINDERFEST
 11 BIS 15 UHR

18:30 UHR
 DANKE-
 KONZERT MIT:



FEST DER
 VEREINE
 15 BIS 18 UHR



Gefördert vom

im Rahmen des Bundesprogramms



Demokratie **leben!**



Bachstadt
Köthen (Anhalt)

AUS DEN FRAKTIONEN

Hinweis

An dieser Stelle erhalten die Fraktionen im Stadtrat Köthen (Anhalt) die Möglichkeit, Beiträge zu kommunalen Themen zu veröffentlichen. Für den Inhalt sind die genannten Autor*innen verantwortlich.

Die CDU-Fraktion im Stadtrat Köthen informiert

Liebe Bürgerinnen und Bürger,



der neue Stadtrat hat sich konstituiert, und die Besetzung der Ausschüsse und Gremien wurden beschlossen. Wir als CDU-Fraktion haben mehrere Anträge vorbereitet.

Z.B. stellen wir den Antrag, die Zufahrt in die Schulstraße in Köthen über den Bachplatz zu sperren und vom Marktplatz zu öffnen. Die Schulstraße ist ein verkehrsberuhigter Bereich, der nur mit Schrittgeschwindigkeit befahren werden

darf. Derzeit erfolgt die Zufahrt von der Wallstraße um das Bachdenkmal herum über den Bachplatz. Durch diese Verkehrsführung über den Bachplatz kommt es immer wieder zu Beschädigungen bis hin zur teilweisen Zerstörung der steinernen Sitzbank. Ein wesentlicher Teil des Verkehrs hat die Naumann Schule zum Ziel. Eltern, die ihre Kinder zur Naumann Schule bringen wollen, können ihre Kinder auf der Wallstraße oder auf dem Marktplatz absetzen. Durch diese Maßnahme soll der Bachplatz, der auch häufig von Touristengruppen besucht wird, vollständig vom Kraftverkehr befreit werden.

Wir halten das für sinnvoll und hoffen auf die Unterstützung des Stadtrates. Haben Sie Fragen oder Anregungen, können Sie uns gerne kontaktieren. Für eine Stadt voller Chancen und Zusammenhalt.

Ich wünsche Ihnen einen schönen Spätsommer.

Herzlichst

*Ihre Melanie Winkler
Vorsitzende der CDU Fraktion im Stadtrat von Köthen(Anhalt)*

Kontakt:
melanie.winkler@cdu-anhalt-bitterfeld.de

Die AfD-Fraktion im Stadtrat Köthen informiert

Liebe Köthenerinnen, liebe Köthener,



heute wende ich mich zum ersten Mal in meiner neuen Rolle als Fraktionsvorsitzender der AfD an Sie. Lassen Sie mich kurz vorstellen: Mein Name Peter Pesth. Ich wurde im Januar 1963 in Köthen geboren und bin

seitdem fest mit unserer schönen Stadt verwurzelt.

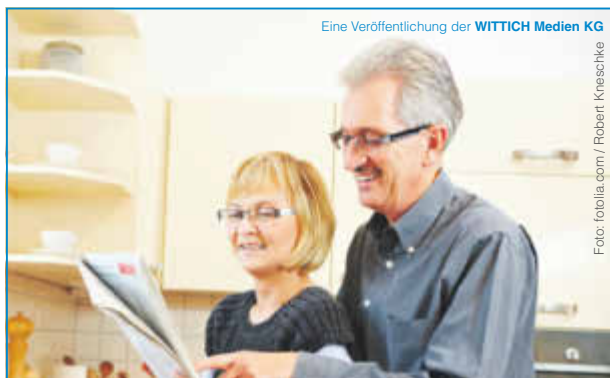
Seit 40 Jahren bin ich glücklich verheiratet, stolzer Vater von zwei Kindern und Großvater von drei wunderbaren Enkelkindern. Beruflich bin ich seit 1995 als Unternehmer u.a. im Bauhandwerk tätig

und trage seit 25 Jahren den Meistertitel. Unsere Fraktion besteht größtenteils aus Politikneulingen, und vieles in der Kommunalpolitik ist für uns Neuland. Doch ich kann Ihnen versichern, dass wir alle mit Herzblut und vollem Einsatz daran arbeiten, das Beste für unsere Stadt und ihre Bürgerinnen und Bürger zu erreichen. Uns war von Anfang an bewusst, dass es nicht einfach sein würde, sich gegen die Altparteien durchzusetzen. Dies zeigte sich bereits bei der ersten Stadtratssitzung, als unser Kandidat für den Stellvertreter des Stadtratsvorsitzenden nicht gewählt wurde, während die Kandidaten der anderen Fraktionen die Unterstützung der jeweils anderen Fraktionen erhielten.

Liebe Köthenerinnen und Köthener, wir als AfD-Fraktion nehmen Ihren Wahlauftrag sehr ernst. In unserem Büro in der Halleschen Straße werden wir regelmäßig Bürgersprechstunden anbieten (bitte beachten sie den Aushang), um Ihre Anliegen, Sorgen und Wünsche zu hören und diese im Rathaus zu vertreten. Ich werde Sie selbstverständlich auch in Zukunft über die neuesten Entwicklungen aus dem Rathaus informieren.

Mit einem herzlichen Dank für Ihr Vertrauen und Ihre Unterstützung verbleibe ich

*Mit freundlichen Grüßen
Ihr Peter Pesth*



Mit einer Anzeige...

die Oma und den Opa

ganz stolz machen.

Anzeige online aufgeben

wittich.de/gruss

Gerne auch telefonisch unter Tel. 03535 489-0

AUS SCHULEN UND KINDEREINRICHTUNGEN

MUS-E-Projekt an der Kastanienschule in Köthen (Anhalt) startet wieder

Nach einer Corona bedingten Auszeit beginnt ab 13. August an der Kastanienschule in Köthen ein neues MUS-E-Projekt. Der Musiker Yehudi Menuhin initiierte 1993 in der Schweiz mit internationalen Expertinnen und Experten aus Wissenschaft und Bildung das MUS-E-Programm, das schon in vielen Ländern Anklang fand. Menuhin kam zu der Erkenntnis, dass die Künste einen hohen Einfluss auf die Persönlichkeitsentwicklung haben. Daher will das Projekt schon bei Kindern die Kreativität, das Selbstwertgefühl sowie Toleranz fördern. Die Dezernentin der Stadt Köthen (Anhalt) Stephanie Schönau knüpfte damals die Kontakte zu MUS-E. Die Kastanienschule nahm in der Vergangenheit bereits an dem Projekt teil. In diesem Jahr wird die neue Klasse 2 b in Begleitung der Klassenlehrerin Christin Glöckner sowie dem Musiker Ulli Schwinge aus Schortewitz im Rahmen des Programms ein musikalisches Alphabet zum Leben erwecken. Im kommenden Schulhalbjahr werden die Kinder ihre musikalischen Fähigkeiten und Begabungen austesten können. Der bekannte Sänger, Komponist, Texter und Arrangeur hat bereits Erfahrungen im Umgang mit Lehrtätigkeit und freut sich auf die neue Aufgabe, welche eigentlich schon lange auf seinem Programm stand, aber aus besagten Gründen nun eine geraume Zeit nicht starten konnte. Der Klassenzusammenhalt und das Lernklima profitierten bei den abgeschlossenen Projekten merklich,



Künstler Ulli Schwinge mit Musik- und Klassenlehrerin des MUS-E-Projektes Christin Glöckner – und oben von links nach rechts – Amtsleiterin des Schul-, Sport- und Jugendamtes Birgit Schlendorn, MUS-E Projektkoordinatorin Silke Cäsar sowie Schulleiterin Anke Aschoff beim ersten Kennenlerntermin in der Kastanienschule

so Schulleiterin Anke Aschoff. Pro Klasse und Schuljahr werden für die Projektumsetzung knapp 5000 € benötigt, welche für dieses Schuljahr durch Spendenmittel aus dem Podcast-Aufruf „Fest und Flauschig“ von Jan Böhermann zur Verfügung stehen. In einer Doppelstunde pro Woche wird Ulli Schwinge mit den Kindern arbeiten und am Ende steht eine Aufführung des erlernten Stoffes. Nach einem halben Jahr wird die Kunstart wechseln, um verschiedene Interessen zu berücksichtigen und die Kinder für sich ergründen können, in welchem Kunstfach sie sich am wohlsten fühlen und sie die größte Begabung

entwickeln. Die Eltern erhalten umfassende Informationen. In den vergangenen Projekten konnte auch bei den Eltern eine positive Resonanz erzielt werden. Klassenlehrerin Christin Glöckner ist ebenfalls gespannt darauf. Die Schulleiterin Anke Aschoff ist erfreut, dass es nun endlich wieder mit MUS-E weitergeht. Vor den Februarferien im kommenden Jahr wird der erlernte Stoff zur öffentlichen Aufführung kommen. Dazu sollen sowohl die Eltern, die Oberbürgermeisterin und die Mitglieder des Sozial- und Kulturausschusses eingeladen werden. Der Termin wird rechtzeitig bekanntgegeben.

INTERKULTURELLER FAMILIENNACHMITTAG
FREIE SCHULE ANHALT

DIESES PROJEKT WIRD GEFÖRDERT DURCH DIE BÖHERMANNPENDE "FEST UND FLAUSCHIG" UND DEN VEREIN GEMEINSCHAFTSSCHULE ANHALT E.V.

MKONO KWA MKONO
HAND IN HAND

DIENSTAG, 10.09.2024
15:00 - 19:00 UHR

ORT: SONNENSTRAHL E.V.
LOHMANNSTR. 5
06366 KÖTHEN

GEMEINSAM FEIERN WIR BASTELND, SPIELEND, TANZEND UND KULINARISCH DIE VIELFALT UND FREUEN UNS ÜBER JEDEN KLEINEN UND GROSSEN GAST. SEIEN SIE HERZLICH WILLKOMMEN!

Der neue Musterkatalog ist da!

Glückwünsche & Grüße
Geburt & Danksagung
Hochzeit & Jubiläum –
für jede Feierlichkeit
die passende Anzeige!
Rufen Sie uns an:

03535 489-0

LINUS WITTICH Medien KG
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

AUS VEREINEN UND VERBÄNDEN

Angel-Club 66 e.V. Köthen bietet Angler-Lehrgänge für Kinder und Jugendliche an

Wer möchte Angler werden und sich einmal ausprobieren?

Schnupperangeln am Gütersee am 31.08.2024 von 8.00 Uhr bis 13.00 Uhr
Du bist mindestens 8 Jahre alt und möchtest einmal probieren, ob Dir das Angeln Spaß macht, dann komm einfach vorbei. Hast Du noch keine Angel, so hilft Dir ein erfahrener Angler mit seiner Angel und unterstützt Dich.

Anmelden kannst Du Dich unter WhatsApp 015253166671. Wenn Du dabei bleiben möchtest, musst Du dann eine Prüfung ablegen.

Die Jugendfischerprüfung und die Friedfischfischerprüfung bestehen aus einer mündlichen Prüfung mit den Hauptthemen Fischkunde, Gewässerkunde, Geräte- und Rechtskunde. Eine vorherige Schulung ist nicht vorgeschrieben. Wir bieten sie aber dennoch an. Personen, die das 8. aber noch nicht das 14. Lebensjahr vollendet haben, darf ein Jugendfischereischein erteilt werden. Personen, die zum Zeitpunkt der Prüfung das 14. Lebensjahr aber noch nicht das 17. Lebensjahr vollendet haben, können zwischen der Teilnahme an einer

Jugendfischerprüfung, Friedfischfischerprüfung oder an der Fischerprüfung (berechtigt auch zum Raubfischangeln) wählen. Nach Vollendung des 17. Lebensjahres kann zwischen der Fischerprüfung, erteilt durch die Fischereibehörde des Landkreises Anhalt-Bitterfeld und der Friedfischfischerprüfung erteilt durch den berechtigten Verein gewählt werden.

Der AC 66 e.V. Köthen wird am 7.9.2024 im Vereinsheim des Angelclub 66 e.V. Köthen im ehemaligen Strandbad Gütersee ab 9.00 Uhr die Friedfischfischerprüfung und die Jugendfischerprüfung durchführen. Der Antrag auf Zulassung sowie zusätzliche

Informationen über einen Vorbereitungslehrgang, der an den Tagen 05.09. und 06.09. jeweils von 16.00 Uhr bis 19.00 Uhr ebenfalls im Vereinsheim des Angelclub 66 e.V. Köthen im ehemaligen Strandbad Gütersee stattfindet, sind im Angelmarkt Köthen sowie unter remisphilipp@alice.de, oder telefonisch unter 0176 62734505 erhältlich.

Zu den Kosten

Die Prüfungsgebühr beträgt für unter 18-Jährige 28 Euro und für über 18-Jährige 56 Euro. Der Unkostenbeitrag für den Lehrgang würde für unter 18-Jährige 22 Euro und für über 18-Jährige 44 Euro betragen und wäre am ersten Lehrgangstag (zusätzlich zur Prüfungsgebühr) zu entrichten.

Wer möchte Raubfische angeln?

Die nächste Prüfung findet am 26.10.2024 beim Landkreis Anhalt-Bitterfeld statt. Der Angel-Club 66 e.V. Köthen führt hierfür Lehrgänge durch. Diese finden am 21.9., 22.9., 12.10., 19.10. und 20.10. jeweils von 8.00 Uhr bis 14.00 Uhr im Vereinsheim des Angel-Club 66 e.V. Köthen im ehemaligen Strandbad Gütersee statt. Anmeldungen zum Lehrgang und zur Prüfung werden im Bürgerbüro des Landkreises Anhalt-Bitterfeld Marktplatz 2 in Köthen entgegengenommen.

Bernd Hauschild
Vorsitzender des Prüfungsausschusses des AC 66 e.V. Köthen



Veranstaltungsplan

AWO Kreisverband Köthen e.V. September 2024

Mühlenbreite 49

Einlass zu allen Veranstaltungen: 30 Minuten vor Beginn.

Kontakt: doerre-steffen@awo-koethen.de oder 03496/2059686.

PC-Lehrgänge nur nach Voranmeldung per e-Mail oder Telefon.

+ + Änderungen vorbehalten + + +

| Wochentag | Datum | Uhrzeit | Veranstaltung | Ort |
|-------------|--|---|--|--|
| montags | 2. – 16. – 30. 2. – 16. – 30. | ab 15.00 Uhr ab 17.00 Uhr | Selbsthilfegruppe für Depressionen u. seelische Störungen Spitze Nadeln (Klöppeln und mehr) | Clubraum PC-Kabinett |
| dienstags | ab 13. wöchentlich wöchentlich wöchentlich | 10.00 – 12.00 14.00 – 16.00 14.00 – 16.00 | PC-Kurs/digitale Fotobearbeitung Kaffeemittag Kreative Textilgestaltung | PC-Kabinett Terrasse/Clubr. PC-Kabinett |
| mittwochs | wöchentlich wöchentlich | 13.00 – 17.00 17.30 – 19.30 | Spielenachmittag (aktuell Rommé, Skat, Rummicub) Filmclub | Club & PC-Kab. KulturKeller |
| donnerstags | wöchentlich wöchentlich 12. 26. | 10.00 – 12.00 09 – 10 /// 10 – 11 Uhr 14.00 – 16.00 15.00 – 18.00 | Computerclub Stuhlgymnastik /// Entspannungstraining PMR Sudetentreffen Ortsvereinstreffen, Grillfest | PC-Kabinett Club/K-Keller Clubraum Clubraum |
| freitags | 6. – 20. | 17.00 – 21.00 | Terrassenabend | Terrasse |

Infektionsregeln:

Sollten Sie Erkältungssymptome haben, bleiben Sie bitte zuhause!

Achten Sie auf die Hygiene vor Ort!



gefördert mit öffentlichen Mitteln durch den
Landkreis Anhalt-Bitterfeld
Fachbereich Jobcenter

Der Grüne Daumen e.V. sagt Danke

Wir, der „Grüne Daumen e.V.“ wollten einfach all den Unterstützern danke sagen. Der Dank gilt der Stadt Köthen, der Firma Bördegarten (Wimex Group) unseren Freunden und Verwandten und all denen, die unseren Verein mit Rat und Tat und Spenden zur Seite stehen.

Am Donnerstag, den 15. August fand bei uns, auf dem neuen Vereinsgelände im Karl-Windschild-Weg, ein kleines Familienfest statt. Zu Gast waren unter anderem die Mitarbeiter und Kinder der Firma Bördegarten, Familien des Fußballvereins „SV Blau – Weiß Baasdorf“ und viele mehr.

Begrüßen durften wir auch den Landrat des Landkreises Anhalt-Bitterfeld Herrn Grabner, die Oberbürgermeisterin der Stadt Köthen Frau Buchheim und nicht zu Letzt Herrn Tepfer, Leiter Strategische Unternehmensentwicklung der Wimex Gruppe. Mit diesem kleinen Fest feierten wir die offizielle Übergabe des Gewächshauses zu unserer Nutzung, welches uns durch eine Spende der Firma Bördegarten ermöglicht wurde.

An diesem Nachmittag hatten die Gäste die Möglichkeit sich mit selbstgemachter Pizza zu stärken. Spiel und Spaß kamen auch nicht zu kurz. Das Gelände konnten die Kids durch eine GPS – Schnitzeljagd erobern. Am Ende wartete natürlich ein Schatz auf die Entdeckerinnen und Entdecker. Die Kreativität war beim Gestalten mit Apfeldruck bzw. beim Gestalten von Windmühlen und Holzfiguren gefordert. In der Forscherstation wurden kleine Dinge ganz groß, Mikroskope ermöglichten einen besonderen Blick auf Insekten. Leider ging dieser Nachmittag viel zu schnell zu Ende. Für alle war es ein gelungener Nachmittag.

Danke sagt das Team vom „Grünen Daumen e.V.“



Bund der Vertriebenen (BdV e. V.) Stadt- und Kreisgruppe

Erklärung: Der BdV e.V. unterstützt die geistigen, kulturellen und materiellen Anliegen der Heimatvertriebenen Deutschen und ihrer Nachfahren.

BdV-Versammlung am 9. August 2024 – Thema: Die friedliche Revolution 1989 in der DDR (Mittel- Nord- Ostdeutschland)
Vortrag von Dr. W. Gahler – Gesprächsleiterin: Frau Dr. Krause-Kulla

Zusammenfassung:

1. Beginn der DDR-Proteste:

1.1 1980 evangelische Kirche unterstützt die pazifistische Bewegung „Schwerter zu Pflugscharen“ (Prophet Micha Kap. 4), gegen Aufstellung von Raketen in Europa.

1.2 1987 Berliner Zions-Kirche wird durch Stasi besetzt (Suche nach Zeitung „Grenzfall“).

1.3 17.1.1988 Berliner gedenken an Liebknecht und Luxemburg (Verhaftung von 160 Personen) – darunter Kraftczyk, Klier, Boley, Hirsch, L. u. W. Templin und Wohlenberger.

2. Wirtschaftslage der DDR:

2.1 Sowjetunion fordert Weltmarktpreise für Öl und hat Probleme im Afghanistankrieg.

2.2 DDR muss Westkredite aufnehmen (2 Mrd. DM – Strauß als Vermittler)

2.3 Freikauf von DDR-Häftlingen und Familienangehörigen bringt dem Staat 3,5 Mrd. DM an Gewinn.

3. Folgen der besseren Zusammenarbeit BRD - DDR:

3.1 Lockerung der Reisebeschränkungen (Ende der Isolation und persönliche Informationsmöglichkeiten ab 1985).

3.2 Westlicher Radio- und Fernsehempfang werden nicht mehr bestraft.

4. Rückschläge:

4.1 Perestroika und Glasnost (1985 Gorbatschow) werden von DDR-Führung nicht beachtet.

4.2 Politmagazin „Sputnik“ (SU) wird 1988 verboten. Die politische Lage in der DDR verschärft sich zunehmend.

Dr. W. Gahler

Koordinator der Zusammenarbeit vom BdV e.V. und DSKB e.V.

WITTICH **Alles aus einer Hand!** Anfragen & Preisangebote: agentur.herzberg@wittich.de

OFFICE-PRODUKTE | KARTEN | FALZFLYER | KALENDER | BROSCHÜREN | BLÖCKE | GASTRO-ARTIKEL | AUFKLEBER U. V. M.

| | | | | |
|---|---|---|--|---|
| Geschäftspapiere | Flyer | Broschüren | Etiketten | Schreibunterlagen |
|  |  |  |  |  |

Veranstaltungen der Neuen Fruchtbringenden Gesellschaft

Freitag, 13. September 2024

„Restbeschände. Zusamm'jefächte Kleenichkeiten uff Aanhält'sch“ von Heribert Pistor.

Mundartlesung von Prof. Dr. Gunnar Mütter-Waldeck

19:00 Uhr

Hochschulbibliothek der Hochschule Anhalt, Rotes Gebäude, Bernburger Straße 55, 06366 Köthen

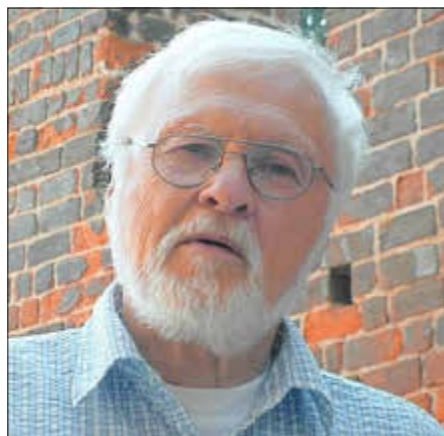


Foto Reinhard Ferdinand, CC: Gunnar Müller-Waldeck

Samstag, 14. September 2024

„Durch die Blume gesprochen“ – Preisträgerveranstaltung am Tag der deutschen Sprache

Auszeichnung der Preisträger des Schreibwettbewerbs „Schöne deutsche Sprache“ der Neuen Fruchtbringenden Gesellschaft und der Theo-Münch-Stiftung für die Deutsche Sprache, gefördert von der Bürgerstiftung der Kreissparkasse.

Unter der Schirmherrschaft der Bildungsministerin des Landes Sachsen-Anhalt, Frau Eva Feußner

15:00 bis 17:00 Uhr

Anna-Magdalena-Bach-Saal, Veranstaltungszentrum Schloß Köthen



Foto USH: Preisträgerinnen und Preisträger tragen ihre Texte vor.

Samstag, 14. September 2024

„Muttersprache im Vaterland“

Rede zur deutschen Sprache der Schriftstellerin Kerstin Hensel

Die Schriftstellerin Kerstin Hensel hält die Rede zur deutschen Sprache 2024. Kerstin Hensel lebt in Berlin. Sie ist neben ihrem schriftstellerischen Schaffen u. a. Professorin für „Deutsche Verssprache und Versgeschichte“ an der Hochschule für Schauspielkunst „Ernst Busch“ in Berlin und hatte eine Gastprofessur an der Westfälischen Wilhelm-Universität Münster inne.

19:00 Uhr

Schloßkapelle des Köthener Schlosses



Foto Kerstin Hensel

Mittwoch, 25. September 2024

Bernd-Lutz Lange liest

Benefizveranstaltung für die Kapelle auf dem jüdischen Friedhof in Köthen

Der Leipziger Kabarettist und Autor Bernd-Lutz Lange unternimmt an diesem Abend einen Streifzug durch die vielfältige

Landchaft des politischen Witzes im gesamten Ostblock vom Kriegsende bis zum Mauerfall, gesammelt in seinem 2021 im Aufbau-Verlag erschienenen Buch „Freie Spitzen,“. Er verbindet in seinen Texten die politischen Witze dieser Jahre mit der Beschreibung der herrschenden Zustände in den Ländern des Ostblocks mit anekdotischen Streiflichtern und seinen persönlichen Reiseerlebnissen.

Bernd-Lutz Lange, der die jüdischen Spuren in Leipzig sorgfältig recherchiert hat, liegt es am Herzen, die Spuren der Juden in unserem Land aufzudecken, getreu der jüdischen Weisheit „Erinnerung bringt die Erlösung, Vergessen hält sie auf“.

Gemeinsame Veranstaltung mit der Hochschule Anhalt.

15,00 € Vorverkauf (in der Buchhandlung „Mein Buchladen“, Schalaunische Straße 32, Köthen), 17,00 € Abendkasse

19:00 Uhr

Großer Hörsaal (216), Ratke-Gebäude, Hochschule Anhalt, Lohmannstraße 23, 06366 Köthen

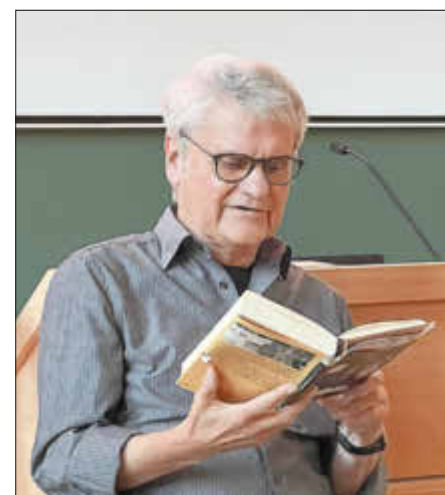


Foto USH: Bernd-Lutz Lange liest 2022 in der Hochschule Anhalt in Köthen

AUS DEN ORTSCHAFTEN

Ortschaftsrat stellt sich vor



Der neu gewählte Ortschaftsrat Merzien, Zehringen, Hohsdorf, stellt sich vor und bedankt sich bei seinen Wählern für das entgegengebrachte Vertrauen.

Diesem gehören an: Oliver Chwoika, Thomas Fischer (stellv. Ortsbürgermeister), Ivonne Rölert, Konstanze Führer, Gregor Ulrich, Thomas Naumann (Ortsbürgermeister), Jens Hildebrandt, Sven Wienicke, Pierre Vatthauer (v. l.).

Mit freundlichen Grüßen

Thomas Naumann
Ortsbürgermeister Merzien

Eröffnung der neuen Bücherecke in Dohndorf: Ein Treffpunkt für Lesebegeisterte

Voraussichtlich Mitte September wird in Dohndorf im Eingangsbereich des Dorfgemeinschaftshauses eine Bücherecke eröffnet. Interessierte können hier Bücher ausleihen oder auch in Büchern schmökern. Es gibt keine Registrierung oder Ausleihfrist. Wer ein Buch behalten möchte, stellt ein anderes dafür hin. So wird der Bücherbestand auch einem Wechsel unterliegen. Die Bücherecke ist für alle In-

teressierten geöffnet und bietet nicht nur die Möglichkeit, Bücher auszuleihen, sondern auch vor Ort zu lesen und sich mit anderen auszutauschen.

Die Idee zur Bücherecke hatte die Dohndorferin Frau Helma Damm. Jeder ist herzlich eingeladen, vorbeizukommen und in den Büchern zu blättern.

Das Projekt wird realisiert vom neu gegründeten Kirchbau- und ortsfördernden

Verein von Dohndorf. Der Verein möchte neben Beiträgen zum Erhalt des Kirchgebäudes auch kulturelle Projekte in der Ortschaft initiieren und begleiten.

Die Bücherecke ist zunächst dienstags in der Sommerzeit von 17 bis 18 Uhr und in der Winterzeit von 18 bis 19 Uhr geöffnet.

Der Vorstand

VERANSTALTUNGSANGEBOTE

SA. 31. 8./SO. 1.9.2024
JAKOBSKIRCHE KÖTHEN
BACHFEST

SO., 1. 9., 9.30
KANTATENGOTTESDIENST
„LOBE DEN HERREN“
(BACH, BWV 137)

BACHCHOR KÖTHEN
 + KÖTHENER SCHLOSSCONSORTIUM
 LEITUNG: KMD MARTINA APITZ

SA., 31. 8., 11.00
 (PORTAL):
 BAROCK-TÄNZE
 BLÄSER
 (SCHLOSSCONSORTIUM)

SA., 31. 8., 13.00
 ORGELKONZERT
 MARTINA APITZ:
 BACH, LISZT,
 MENDELSSOHN

Eintritt frei

tonART Köthen
 Ein Chor. Ein Konzept. Deine Leidenschaft.

tonART Köthen lädt ein zum
SOMMERKONZERT

Genießen Sie ausgewählte Stücke von **tonArt Köthen**, unter der musikalischen Leitung von Alexander Neumann, der Solistin **Romy Bär** und dem Musikensemble **„FlötENZAUBER“**.

EINTRITT FREI

St. Georg Kirche
Schloßstraße Plötzkau
31. August 2024
16:00 Uhr
 Einlass: 15:30 Uhr

Für das leibliche Wohl im Anschluss sorgt die Gaststätte „Zur Laube“

Lesestart- Veranstaltung für Vorschul- und Schulkinder

Im Rahmen der Initiative „Lesestart“ bietet die Köthener Stadtbibliothek auch im September wieder Vorlesenachmittage an. Der nächste Termin für Kinder im Alter von **5 bis 7 Jahren** ist am

Do., 05.09.23 17:00 Uhr

Für 5- bis 7-Jährige

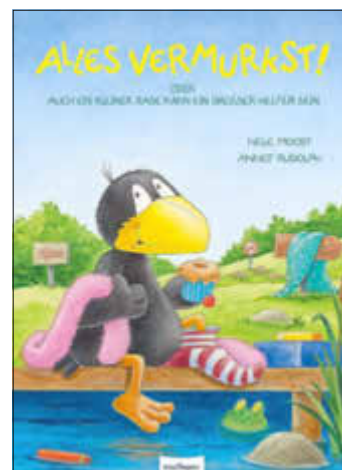
Dauer ca. 30 Minuten

Gelesen wird: „Der kleine Rabe Socke - Alles vermurkst!“

Die Veranstaltung ist ausschließlich für die benannte Altersgruppe vorgesehen, um beim Vorlesen gezielt auf die Anforderungen von Vorschul- und Schulkindern eingehen zu können.

Eintritt frei!

Die Vorlesenachmittage für Kinder von 5 bis 7 Jahren finden jeden 1. Donnerstag im Monat statt.



SA., 28. 9., 11.00 UHR
AUF DEN STUFEN DER JAKOBSKIRCHE KÖTHEN
LIEDER, TÄNZE... - BLÄSER VOM SCHLOSSCONSORTIUM



Nach den Bachfesttagen führen wir die Tradition fort und laden Sie am Sa., 28. 9. von 11.00 Uhr bis 11.30 ein, den Sommer und den Schuljahresbeginn nachwirken zu lassen mit Liedern wie „Ja das Schreiben...“, Wanderliedern, „Wir pflügen und wir streuen“, Luther-Tänze u.s.w. - Herzliche Einladung!
 Eintritt frei

Be-Flügelt

Die Extrempianisten



Über 118
 Presseartikel,
 36 TV-Sendungen
 und
 18 Radio-Shows
 berichteten über
 Be-Flügelt

Extrem außergewöhnlich
 Extrem mitreißend
 Extrem berührend

„Diese Musik geht ins Herz!“ (svz)

08. September 2024 Kirche Baasdorf
 16:00 Uhr Für das leibliche Wohl ist gesorgt
 Ab 14:30 Einlass **Abendkasse 17,-** Bei Fragen: 0172 3615184

Friedhofsführung durch den Verein für Anhaltische Landeskunde

Der Verein für Anhaltische Landeskunde, Regionalgruppe Köthen, lädt alle Interessierten am Samstag, den 14. September 2024, zu einer Führung auf dem Friedhof in der Maxdorfer Straße ein.

Mitglieder der Köthener Regionalgruppe knüpfen an die vergangenen Führungen von 2006-2015 an und erzählen an den alten Grabstätten Geschichten zu Köthener Persönlichkeiten und ihren Familien. So an diesem Septembersamstag beispielsweise zum Schlossermeister Günther, dem Tierarzt Dr. Lesser, dem Prokurist Hermann Kobert und anderen mehr.

Wir erwarten Sie am 14.09.2024, um 10:00 Uhr am Eingangsbereich des Friedhofes.

Es wird ein Unkostenbeitrag von 5,00 € erhoben.



11. Führung des VAL auf dem Friedhof Köthen



Am Samstag, den 14. September 2024
 Beginn: 10:00 Uhr Unkostenbeitrag: 5,00€

Neues Vorleseangebot für 3- bis 4-Jährige in der Stadtbibliothek

Für Kinder im Alter von **3 und 4 Jahren** wird ebenfalls eine Vorlese-Veranstaltung angeboten.

Do., 26.09.24 17:00
Für 3 - 4-Jährige
Dauer ca. 15 Minuten

Gelesen wird: „Der kleine Rabe Socke – Alles wächst!“

Die Veranstaltung richtet sich vornehmlich an Kinder im Alter von 3 und 4 Jahren. Hierbei wird die vorgetragene Geschichte altersgerecht und mit Hilfe von Bildern erzählt.

Eintritt frei

Das Vorleseangebot für Kinder von 3 bis 4 Jahren findet jeden letzten Donnerstag im Monat statt.

Flugplatzfest Köthen am 31. August und 1. September

Programm für Samstag und Sonntag

- 10:00 Eröffnung
- 10:30 Modellflug
- 11:00 Beginn Rundflüge / ständig Rundflüge mit der AN2
- 12:00 Modellflugvorführungen
- 13:00 Präsentation historischer Fahrzeuge
- 14:00 Segelkunstflug
- 15:00 Motorradakrobatik
- 16:00 Modellflugvorführungen
- 17:00 Gleitschirmflüge
- 18:00 Ballonstart

Rahmenprogramm – Beginn an beiden Tagen 10:00 Uhr

Ganztägig Gästeflüge u.a. mit AN2, Cessna, Wilga, Motorsegler Ultraleichtflugzeugen, Tragschrauber, Helikopter, Segelflugzeug Doppeldecker, Schnupperflug mit Fluglehrer

Für unsere kleinen Piloten: Trampolin, Hüpfburg, Karussell, Flugsimulator, Auto bemalen u.v.m
Eintritt pro Tag und Person 5 Euro
Kinder unter 16 Jahren haben freien Eintritt

Kostenlose Parkplätze direkt am Flugplatz
Ab 13:00 Uhr stündliche Verlosung von Rundflügen auf die Nummer der Eintrittskarte

Programmänderungen sind wetterbedingt möglich



Wochenende der Köthener Bachfesttage mit zahlreichen Veranstaltungen

Am Wochenende 31. August und 1. September bieten die 30. Köthener Bachfesttage ein vielfältiges Konzertprogramm – auch mehrere kostenfreie Veranstaltungen können besucht werden.

Das Festivalwochenende läuten 200 Kinder aus Köthener Schulen ein, die ihre an fünf Tagen mit der Kinderstimmpädagogin und Kirchenmusikerin Friedhilde Trüün einstudierten bearbeiteten Bach-Werke am Freitagnachmittag um 17 Uhr in der Kirche St. Jakob präsentieren. Der Abschluss des Projektes „Sing Bach!“ garantiert Gänsehaut.

Das Köthener BachCollectiv ist erstmals beim Festkonzert am Freitagabend, 30. August, in der Kirche St. Agnus in dieser Festivalausgabe zu erleben. Das Ensemble widmet sich ganz und gar der Musik Bachs zwischen der Feier des Lebens und dem Bewusstsein um die Vergänglichkeit. Drei zentrale Instrumentalwerke Bachs aus verschiedenen Epochen stehen dabei im Mittelpunkt. Dazwischen mahnt die eindringliche Tenorstimme von Benedikt Kristjánsson.

Im Anschluss lädt das Konzert „Musical Offering“ des Ensemble Continuum mit der Cembalistin Elina Albach zu einem abendlichen Ausflug in die Elbestadt Aken ein. Das nach einem Berliner Besuch bei Friedrich dem Großen entstandene Meisterwerk zählt zu großen Zyklen der Musikgeschichte. Die Berliner Cembalistin Elina Albach und ihr Ensemble Continuum schaffen mit einer neuen Instrumentierung, Kan-

tanzitäten und der Einbeziehung von Soundscapes völlig neue Perspektiven auf das Werk. Folkert Uhde interpretiert mit seinem Konzertdesign den Zyklus als eine begehbare Landschaft, in der Platz für Einsamkeit über vorsichtige Annäherung bis zur vollendeten Gemeinschaft ist.

Am Samstag und Sonntag laden zahlreiche unterschiedliche kurze und längere Konzerte ein, die Stadt und das Schlossareal zu erkunden: Musikalisch zu erleben sind u. a. Cembalist Benjamin Alard, Harfenistin Margret Köll, Rupert Enticknap, Pianistin Sylvia Ackermann, Lautenistin Evangelina Mascardi, das Händelfestspielorchester Halle sowie das Vocalensemble The Present in drei einmaligen Performances im Ratssaal des Rathauses. Poetry-Slammer aus Deutschland, Frankreich und Italien, ein Beatboxer, eine Cellistin und Cembalist geben am Samstagabend bei der Bühnenperformance „Babel Bach“ im Johann-Sebastian-Bach-Saal die Zutaten zu einem Abend, der berührt und begeistert. Eine inspirierende Reise in verschiedene Sprachkulturen und musikalische Welten, die vom Weltstar Johann Sebastian Bach zusammengehalten wird. Beginn ist um 19 Uhr.

Ein besonderer Fokus der diesjährigen Köthener Bachfesttage liegt auf den interkulturellen Dimensionen, wie sie beispielsweise am 1. September von Ghalia Benali (Gesang), Neva Özgen (Kemençe), Romina Lischka (Viola da gamba) und Folkert Uhde (Videos) beleuchtet werden.

Dieses außergewöhnliche Projekt unter dem Titel „Transitions“ bringt arabische, türkische und indische Musik zusammen und schafft organische Bezüge zu Werken von Bach, Carl Friedrich Abel und französischer Gambenmusik.

Den Schlusspunkt der 30. Köthener Bachfesttage setzen das Köthener BachCollectiv und das Vocalensemble The Present beim Abschlusskonzert in der Kirche St. Jakob am Sonntag, 1. September, um 17 Uhr. Die Bachsuite mit der berühmten „Air“ trifft auf das große, festliche Magnificat, zu Recht eines der berühmtesten Stücke Johann Sebastian Bachs. Und ganz in der historischen Tradition werden Einlegesätze hinzugefügt, die aus der Feder des zeitgenössischen Komponisten Reiko Fütting stammen, eigens für das Vocalensemble The Present geschrieben.

Tickets für das Festival sind an allen Reservix-Vorverkaufsstellen, z. B. in der Tourist-Information im Schloss, auf bachfesttage.reservix.de/events und je nach Verfügbarkeit an den Tageskassen erhältlich. Informationen zu allen Veranstaltungen sind auf www.bachfesttage.de zu finden!



NEUES AUS DEM SCHLOSS KÖTHEN

Schlosspark im Zeichen der Musik – Konzertspaziergänge, Nachtkonzerte und Live-Übertragungen

Mit den **Köthener Bachfesttagen** kehren auch die **Konzertspaziergänge** zurück, die erneut den Schlosspark beleben werden. Für Besucherinnen und Besucher gibt es bei der Veranstaltung des Köthener TRAFÖ-Projektes „Neue Kulturen des Mit-einanders – Ein Schloss als Schlüssel zur Region“ in Kooperation mit den Köthener Bachfesttagen am **31. August. und 1. September 2024** nun erneut viel zu entdecken: So werden beispielsweise **Live-Übertragungen** der Konzerte aus dem Spiegelsaal durch in den Bäumen im Park installierte Lautsprecher zu hören sein. Es erklingen das Köthener Bach-Kollektiv, das Ensemble Continuum, die Barockharfenistin Margret Köll, die Lautenistin Evangelina Mascardi, die Beflügelte Harfe mit Luise Enzian an der Harfe und Sylvia Ackermann am Tangentenflügel sowie das Konzert Cembalozanz mit Benjamin Alard.

Zwischen den 45-minütigen Konzertübertragungen spielen in der historischen Grünanlage Musikerinnen und Musiker des **Schlossconsortiums**, des **Ensembles Saitenwind** und der **Musikfreunde der Musikschule Johann Sebastian Bach** in Köthen auf. Außerdem wird der Hofstaat des Vereins **rondo la kulturo coethen** die Konzertspaziergänge nebst Fürstenpaar beehren und mit seinem Gefolge für Unterhaltung sorgen. In eine fantastische Welt aus Akrobatik und Jonglage entführen die **Flugträumer**, während das **Theater sinn & ton** mit Schauspielerin Christine Marx sowie Autor Klaus Nothnagel das Publikum mit einem Kuschtier-Stegreiftheater in ihren Bann ziehen wird. Dazu sind Kinder eingeladen, die eigenen Lieblings-Stofftiere mitzubringen. Ebenfalls für die jüngeren Besucherinnen und Besucher ist **Steffen Fischer** mit seinem „Theater mundi“, Riesenseifenblasen und

dem Fürstenzug zu Gast. Am Stand der **„Farbenküche“** können Kinder mit Naturfarben experimentieren und am Samstag, 31. August, lädt Diplom-Biologin und Künstlerin **Alexa Sabarth** von 14 bis 17 Uhr zum beliebten Mitmach-Malen ein. Der Eintritt ist frei.

Am Samstagabend, 31. August, können die Konzerte aus dem Johann Sebastian Bach-Saal auf einer LED-Wand auf der Wiese vor dem Veranstaltungszentrum als **Video-Übertragung** unter freiem Himmel verfolgt werden. Zu sehen und zu hören ist ab 19 Uhr zunächst Babel Bach – eine Bühnenshow, bei der die Besucherinnen und Besucher auf eine Reise in verschiedene Sprachkulturen und musikalische Welten entführt werden. Im Anschluss folgt ab 21:15 Uhr Bach perkussiv: Better me mit Vanessa Porter & Emil Kuyumcuyan, die zu den großen jungen Talenten der Perkussionswelt zählen. Die Video-Übertragungen können kostenfrei besucht werden. Tickets für die Konzerte

sind im Vorverkauf auf www.reservix.de und an der Abendkasse erhältlich.

Das durch den Schlossbund betriebene **Dürerbundhaus** am Rande des Schlossparks verwandelt sich während dieser Bachfesttage in einen Ort der Experimente zwischen klassischer Musik und Elektronik sowie zwischen Tradition und zeitgemäßer Konzertkultur: Bei **Nachtkonzerten** am Freitag ab 22 Uhr und am Samstag ab 23 Uhr können Gäste das Zusammenspiel von Blockflöte, Cembalo und elektronischer Musik erleben.

Für das leibliche Wohl ist an allen Veranstaltungstagen durch das Schlosskaffee gesorgt, außerdem bietet sich der Schlosspark für ein Picknick an. Der Eintritt zu den Konzertspaziergängen, Konzertübertragungen und den Nachtkonzerten ist kostenfrei.

Mehr Informationen zum Programm der Köthener Bachfesttage finden Sie auf www.bachfesttage.de.



— Anzeige(n) —

Mit Aussicht auf **HEIMAT**.
Ihr nächster **Job**.

- ✓ Jobs direkt aus Ihrer Umgebung
- ✓ Mobil optimierte Job-Ansicht – finden Sie Ihren Traumjob auch von unterwegs
- ✓ Einfacher und schneller Bewerbungsprozess – ganz egal, ob via E-Mail, Telefon oder auch per Post

Kostenlose Jobsuche – print & digital!

Neue Spielzeit startet im Schloss Köthen

Mit dem „Schlosstraum“ begann Ende August im Schloss Köthen und im Veranstaltungszentrum die neue Spielzeit 2024/25. Bis zum Sommer 2025 werden den Gästen Konzerte, Shows, Lesungen, Musical, Schauspiel, Märkte und Veranstaltungen für die ganze Familie geboten. Der Start der Saison gehört im September vor allem Gästen, die das Schloss Köthen als Veranstaltungsort ausgewählt haben. Vom 25. August bis zum 1. September sind die 30. Köthener Bachfesttage mit rund 30 Veranstaltungen im Schlossareal zu erleben. Das zweite Septemberwochenende lockt mit dem 31. KUKAKöthener Kuhfest, dessen Ausrichter die 1. Köthener Karnevalsgesellschaft ist. Mit dem Tag der deutschen Sprache und Veranstaltungen der Neuen Fruchtbringenden Gesellschaft am 14. September und am Tag darauf einem Jubiläumsfest zum 40. Geburtstag der Musikschule „Johann Sebastian Bach“ werden weitere Gastveranstalter im Schloss begrüßt.

Der Spielbetrieb im Veranstaltungszentrum startet am 21. September mit der zweiten Auflage der „Köthener Schlosswiesn“, auf der in diesem Jahr das Andreas Gabalier-Double Kevin für Stimmung sorgen wird. Der Monat schließt mit dem Theaterabend „Schöner Scheitern mit Ringelnetz“, der am 29. September zu sehen sein wird. Er ist Auftakt von einer kleinen Schauspiel-Serie in dieser Spielzeit, die auch die Zusammenarbeit mit dem Theater Eisleben intensiviert und fortsetzt. Dessen Künstler präsentieren u.a. am 22. November die Musicalkomödie „Die Golden Boys von der Baustelle“ und eine weitere Komödie im Januar. Der szenische Abend „Weiberheld - mit Tucholsky im Bett“ steht am 4. Mai auf dem Programm. Großen Schauspielstoff bietet mit „Ein Sommernachtstraum“ nicht zuletzt Schauspieler Rufus Beck, der aus Shakespeares Klassiker eine Stand-up-Comedy-Ver-

sion entwickelt hat, die am 23. Mai zu sehen sein wird. Die große Bühne gehört bei zahlreichen Shows und Konzerten den Künstlern, so u.a. den jungen Akrobaten der Artistikschule Berlin, die ihre Absolventenshow „The Meditation“ nach Köthen bringen (2. Oktober), Ballett, Orchester und Sängern von „Zauber der Operette“ (10. Oktober), Comedian Markus Maria Profitlich (8. November), Ross Antony und Paul Reeves in „Unser lustiges Weihnachten“ (18. Dezember) und der Philharmonie der Nationen mit Dirigent Justus Frantz (20. Dezember). 2025 startet im großen Saal des Ver-

anstaltungszentrums mit Musikern und Tänzern der großen Strauss-Revue am 5. Januar in einem Neujahrskonzert, es schließen sich an eine Johnny Cash Show (11. Januar), die Maffay Showband (22. Februar), „Voice of Violin“ mit Katharina Garrard (28. Februar), „Rio Reiser: Der Traum ist aus...“ mit Schauspieler Peter Schneider (1. März), „Zauber der Travestie“ (21. März), die Burlesque Show der Firebids (28. März), die A-cappella-Band „Anders“ (12. April) und die Volkstümliche Hitparade (13. April) an. Nicht zuletzt darf sich das ältere Publikum auf die beliebten Konzerte des Köthener Stadtblasorchesters freuen, dessen „Weihnachtsfest der Blasmusik“ am 15. Dezember gefeiert wird. Interessante Lesungen und Gesprächsformate stehen u.a. mit Entertainerin Katrin Weber (20. Oktober), Krimi-Autorin Patricia Dietrich (22. September), Caroline Würfel (24. November), Christine Koschmieder (15. Januar) und Gregor Gysi (4. April) auf dem Spielplan.

Der Motorradreisende Erik Peters nimmt das Publikum mit auf eine Multivisions-show-Tour durch „Highlands & Islands“ Schottlands (10. November).

Kinder & Familien

Kinder und Familien können in der neuen Saison gleich aus mehreren großen Shows wählen oder einfach alle besuchen. Zum zweiten Mal sind Mädchen und Jungen nebst Eltern zum großen „SchlossGrusel“ eingeladen. Am 30. Oktober gibt es im Schloss Köthen viele gruselige Angebote, die am Abend in einem Konzert mit der Band „Rumpelstil“ münden. „Das Dschungelbuch“ wird am 17. Januar im Familienmusical aufgeblättert, mit „Hakuna Matata“ ist am 26. Januar eine Kindermusical-Gala zu erleben. Ganz besonders verspricht das Konzert von „Heavysaurus“ zu werden, wenn am 13. Februar vier Dinosaurier und ein Drache Rockmusik für die ganze Familie in ihrer „Pommesgabel Tour“ präsentieren.

Erneut zu Gast ist die Wissenschaftsshow „Knallegra“, präsentiert von Professor Bumbastic (6. April). Puppenspiel wie „Rumpelstilzchen“ (27. Oktober), „Die Weihnachtsgans Auguste“ (21. Dezember) und „Baby Dronte“ (23. März) erwartet die jüngsten Besucher im Schloss Köthen.

Tanz & mehr

Das Tanzbein wird in der neuen Spielzeit gleich bei mehreren Terminen in der Reihe „Eins, Zwei, Tipp“ geschwungen. Die

Abende mit DJ Uwe Stöbel und seiner Oldietanzparty sind derart beliebt, dass der erste Termin am 5. Oktober bereits ausverkauft ist. Weitere Termine folgen in dieser Spielzeit, in der es natürlich auch wieder eine Party zum Frauentag geben wird. In Planung sind zudem im Frühsommer 2025 die Lesenacht „Köthener Spätlese“ und die Verleihung des Abel-Preises der Stadt Köthen in Verbindung mit einem Festkonzert.

Wie immer gesellen sich zu diesen Veranstaltungen die vielfältigen Angebote von Köthener Akteuren, die im Schloss und Veranstaltungszentrum zu Gast sind. Bereits im September und Oktober sind das der Vereineball, der Kleinkunsttag, die Köthener Filmtage und im Laufe der Spielzeit die traditionellen Aufführungen des Tanzstudios „Step by Step“.

Märkte in der Stadt Köthen (Anhalt)

Die beliebten Märkte, die das Schloss Köthen ausrichtet, beginnen in der neuen Spielzeit mit der Schlossweihnacht am 3. Advent. Zum Ostermarkt wird Anfang April 14 Tage vor dem Osterfest eingeladen, der Ostersonntag bietet Kindern und Familien erneut ein buntes Fest. Anfang Mai lädt der Gartenmarkt in die Innenstadt ein und schließlich bauen Keramiker und Handwerker Mitte Juni ihre Stände für den Handwerker- und Töpfermarkt auf dem Schlossgelände auf.

Die Museen im Schloss Köthen bereiten derzeit die neue Sonderausstellung „Leben und leben lassen? Über die Artenvielfalt“ vor, die am 10. Oktober eröffnet wird. Bereits 1849 erkannte der Ornithologe Johann Friedrich Naumann in seinem Werk „Naturgeschichte der Vögel Deutschlands“ die Folgen der landwirtschaftlichen Umgestaltung. Er machte auf die Trockenlegung von Feuchtgebieten, den Verlust von Hecken und Streuobstwiesen sowie das Ende der extensiven Weidehaltung als Hauptursachen des Rückgangs der Vogelbestände aufmerksam. Die Ausstellung zeigt die Herausforderungen und Zusammenhänge zwischen Landwirtschaft und Biodiversität und lädt zur kritischen Auseinandersetzung mit diesen Themen ein. Begleitet wird die Schau von mehreren Veranstaltungen, die Bezug auf das Thema nehmen. Pünktlich zu den Köthener Bachfesttagen 2024 - bereits die 30. Auflage, die in wenigen Tagen beginnt - zeigen die Museen im Schloss in Kooperation mit der Köthener BachGesellschaft zudem eine Schau mit Plakaten aus der langjährigen Geschichte

dieser unter Bachfreunden beliebten Festivalreihe. Zu sehen sein wird die Ausstellung im Veranstaltungszentrum Köthen. Die Plakate zu vergangenen Bachfesten werden im Herbst abgelöst durch eine Ausstellung, die an 35 Jahre friedliche Revolution in der DDR und an das damalige Bürgerforum im Köthener Stadion der DSF erinnert.

Freuen Sie sich auf die Spielzeit 2024/25, die allen etwas zu bieten hat und jede Menge Kunst, Kultur und Unterhaltung in die Stadt bringt.

Veranstaltungen im Schloss Köthen

Führungen durch die Altstadt

Zu einer öffentlichen Stadtführung in Köthen wird am 31. August um 11.30 Uhr und am 7. September um 13.30 Uhr eingeladen. Treffpunkt für den Rundgang durch die Altstadt und über das Schlossgelände ist der Innere Schlosshof vor der Tourist-Information. Beim 90-minütigen Spaziergang vorbei an Häusern aus Renaissance, Barock und Gründerzeit sind interessante und unterhaltsame Details über die Menschen, die die Mauern Köthens einst mit Leben füllten, zu erfahren. **31. August, 11.30 Uhr + 7. September, 13.30 Uhr / Stadtführung / Treffpunkt Touristinformation im Schloss / Kartenpreis 4,50 €**

Führung in der Musicalien-Kammer

Am 15. September um 15 Uhr startet ein informativer Rundgang durch die Neue Musicalien-Kammer im Schloss Köthen. Die Sammlung historischer Tasteninstrumente in der Neuen Musicalien-Kammer wird von Restaurator und Sammler Georg Ott seit der Jahrtausendwende aufgebaut, ist in zwei Jahrzehnten stetig gewachsen und richtet ihr Augenmerk im Laufe der Sammlungstätigkeit auf frühe Fortepiano-Instrumente. Sämtliche Instrumente in der Neuen Musicalien-Kammer wurden von Georg Ott aufwändig restauriert und wieder spielbar gemacht.

15. September / 15 Uhr / Führung Neue Musicalien-Kammer / Schloss Köthen / Führung und Eintritt in die Museen 11 € Gespräch im Schlosssalon

Torsten Vogel ist am 19. September um 18 Uhr zu Gast im „Schlosssalon“, der monatlichen Gesprächsrunde im Köthener Schlosskaffee mit Christine Friedrich, Geschäftsführerin der KKM. Vogel ist Inhaber der Köthener Kaffeerösterei Hannemann. Mit dem Namen Hannemann setzt er eine lange Gastronomietradition in Köthen fort. Die Großeltern und Eltern des Inhabers der Rösterei betrieben

Bilanz Spielzeit 2023/24

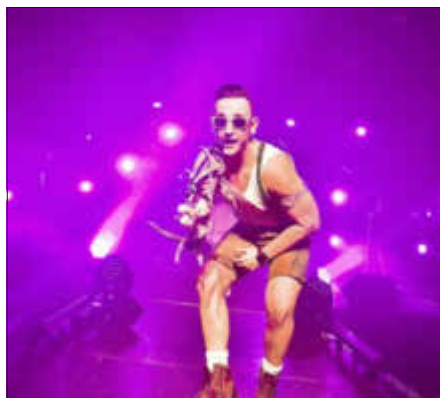
In der vergangenen Spielzeit von August 2023 bis Juni 2024 wurden in den Museen im Schloss Köthen rund 11.000 Besucher gezählt, darunter rund 3.000 Gäste in Führungen, die u.a. auch aus Israel, Polen, der Slowakei, Brasilien, den USA und den Niederlanden kamen. Die museumspädagogischen Angebote wurden von rund 2.100 Mädchen und Jungen besucht.

Bei 145 Veranstaltungen im Veranstaltungszentrum im Schloss Köthen, im Spiegelsaal, in der Schlosskapelle und

60 Jahre lang die gleichnamige Gaststätte in der Köthener Leopoldstraße. Die Kaffeesorte „Schalaune 44“ wurde u.a. nach dem Wohnhaus von Johann Sebastian Bach in der Schalaunischen Straße 44 in Köthen benannt. Die Zuhörer erwartet im Gespräch mit Köthener natürlich viel Wissenswertes rund um den Kaffee. Der Eintritt zum Schlosssalon ist wie immer frei.

19. September / 18 Uhr / Schlosssalon mit Torsten Vogel / SchlossKaffee Köthen / Eintritt frei

Köthener Schlosswiesn



Es ist wieder Wiesnzeit und landauf, landab erklingt ein kräftiges „O'zapft is" – zum zweiten Mal auch in Köthen. Die Köthener Schlosswiesn verspricht am 21. September ab 19.30 Uhr im Veranstaltungszentrum ein unvergessliches Erlebnis für alle Besucher zu werden. Das Publikum darf sich auf bayrische Lebensfreude direkt vor der eigenen Haustür und bayrisches Flair in Anhalt freuen. Für ein authentisches Oktoberfest-Erlebnis sorgt neben der Gastronomie und einem DJ auf der musikalischen Seite vor allem das Gabalier-Double Kevin. Seit einem Jahrzehnt begeistert Kevin das Publikum auf Bühnen rund um den Globus und hat sich als ein herausragender Interpret der unverwechselbaren Musik von Andreas Gabalier etabliert. Kevin ist nicht nur ein Double, sondern eine lebendige Hommage an einen der größten Stars der Volksmusikszene. Er überzeugt durch eine beeindruckende physische Ähnlichkeit und

im Park wurden rund 23.800 Zuschauer gezählt, rund 14.850 Besucher nutzten die vom Schloss Köthen veranstalteten Märkte. „Das ist nach den Corona-Jahren und mit Blick auf die steigende Inflation und gesellschaftliche Veränderungen eine rundum positive Bilanz“, sagte Christine Friedrich, Geschäftsführerin der Köthen Kultur und Marketing GmbH.

Karten für alle Veranstaltungen im Vorverkauf bei der Touristinformation im Schloss, Telefon 03496 70099260, und unter www.schlosskoethen.de.

leidenschaftliche Hingabe zur Musik. Mit einer Bühnenpräsenz, die das Publikum in ihren Bann zieht, lässt er die einzigartige Energie von Andreas Gabalier aufleben. Sein authentisches Auftreten und die Liebe zur Musik machen jeden Auftritt zu einem unvergesslichen Erlebnis.

Für die zünftige bayerische Brotzeit im stimmig dekorierten Saal und an den Bierzelt-Tischen sorgt das Cateringunternehmen Wienicke mit Haxn, Brezn oder auch Obazda. Für größere Gruppen wird eine Tischreservierung (8 Plätze pro Tisch) empfohlen, die in der Touristinformation im Schloss (Mittwoch bis Sonntag von 11 bis 17 Uhr geöffnet, Telefon 03496 70099260) möglich ist.

21. September / 19.30 Uhr / Köthener Schlosswiesn / Veranstaltungszentrum / Vorverkauf 25 €

Kriminelle Lesung



Patricia Dietrich wird am 22. September um 15 Uhr zu einer Autorenlesung in der Köthener Schlosskapelle erwartet. Sie wurde 1958 in Schönebeck geboren; heute lebt sie in einem Dorf unweit ihrer Geburtsstadt. Nach ihrer Berufstätigkeit in der Energiewirtschaft konnte sie endlich ihre Liebe zur Schreibung ausweiten. Anfang 2023 wurde ihr Debütroman „Der Irrtum oder Marlenes erster Auftrag“ veröffentlicht.

Seither führt sie erfolgreich Lesungen durch. Im neuen Roman „Die Überführung – Marlenes neuer Auftrag“, der Anfang 2024 erschienen ist, wird die Geschichte der Protagonistin Marlene weiter erzählt. Die Bücher handeln von Marlene, die dringend einen neuen Job sucht. Zufällig wird in einer kleinen Detektei eine Stelle frei. Marlene greift zu und lernt die Geheimnisse der Detektivtätigkeiten kennen. Anders als in Patricia Dietrichs Debütroman, welcher von Marlenes turbulentem Leben nach der Scheidung und ihrem Neuanfang als Detektivin erzählt, geht es im zweiten Band noch krimineller zu. Bei der Lesung in Köthen gibt es Ausschnitte aus beiden Büchern zu hören. Beste Krimi-Unterhaltung ist also garantiert.

22. September / 15 Uhr / Lesung: Patricia Dietrich / Schlosskapelle / Eintritt frei

Scheitern mit Ringelnatz



Es gibt Tage da ist einfach komplett der Wurm drin und alles geht schief. Die Schau-

spieler Heike Feist und Michael Ihnow kennen das. Deshalb haben sie sich in ihrem Programm „Schöner Scheitern mit Ringelnatz“ auf die Fahne geschrieben, überaus stilvoll zu versagen – auf einer Reise durch das Leben des großartigen Dichters Joachim Ringelnatz, einem kleinen Mann mit großer Phantasie, der das Scheitern und Wiederaufstehen bestens beherrschte. Denn jedes Scheitern ist auch eine Chance, hinter jeder verpassten Ausfahrt kann auch ein Lächeln lauern. Markante Lebensstationen von Ringelnatz sowie die Beziehung zu Musch – seiner Frau – werden beleuchtet und Unbekanntes wird zu Tage gefördert. Lassen Sie sich verführen mit Ringelnatz'schem Blick auf die Welt des Scheiterns zu schauen. Denn hinter jeder verpassten Ausfahrt kann auch ein Lächeln lauern.

Heike Feist ist als Ringelnatz' Ehefrau Leonharda Pieper, genannt „Musch“ sowie in weiteren, kleineren Rollen zu sehen. Sie war an Bühnen in Kassel, Senftenberg und Berlin engagiert, bevor sie 2013 ihre eigene Theaterreihe „Biographien für die Bühne“ gründete. Diese umfasst mehrere Stücke, mit welchen sie bisher an über 50 Theatern in ganz Deutschland zu Gast war. Ebenso spielte sie in vielen Film-, Fernsehproduktionen, u.a. „Soko Leipzig“, „Heiter bis tödlich“, „Bad Cop“ und „Urlaub mit Mama“. Michael Ihnow ist in der Hauptrolle Joachim Ringelnatz als Kind, Teenager und Erwachsener zu sehen. Er hat nach seiner Karriere als

Solotänzer eine Schauspielausbildung in Berlin absolviert. Engagements führten ihn auf Bühnen in ganz Deutschland, u.a. Anhaltisches Theater Dessau, Hans-Otto-Theater Potsdam, Theater am Kurfürstendamm, Theater Bonn. In Kino- und Fernsehproduktionen ist er in Hauptrollen und Episodenrollen zu sehen, u.a. „Unserre Mütter, unsere Väter“, „Aenne Burda“, „Wendezeit“, „Der Kriminalist“ und „Bella Block“. In der ARD-Reihe „Die Diplomatin“ hat er eine durchgehende Rolle als Botschaftsrat Burkhard von Dorssen.

29. September / 16 Uhr / Schöner Scheitern mit Ringelnatz / Veranstaltungszentrum / Vorverkauf 21 €

Freuen Sie sich bereits jetzt auf weitere Veranstaltungen im Schloss Köthen und sichern Sie sich Karten im Vorverkauf:

- 2. Oktober | Jubiläumsshow der Artistenschule Berlin
- 3. Oktober | Konzertlesung: Ich musste raus – Wege aus der DDR
- 5. Oktober | Tanzparty „Eins, Zwei, Tipp“
- 19. Oktober | Zauber der Operette
- 20. Oktober | Katrin Weber

Karten für alle Veranstaltungen im Vorverkauf bei der Touristinformation im Schloss, Telefon 03496 70099260, und unter www.schlosskoethen.de

Bernd-Lutz Lange liest !

Freie Spitzen
Politische Witze und Erinnerungen aus den Jahren des Ostblocks
25. September 2024, 19.00 Uhr
Hochschule Anhalt, Köthen, Lohmannstraße 23, Hörsaal 216
Vorverkauf: 15 €
Abendkasse: 17 €

Benefizveranstaltung zugunsten der Kapelle auf dem jüdischen Friedhof in Köthen

Kartenvorverkauf:
Mein Buchladen, Schataunische Straße 30, Köthen, Tel. 03496 5116401

Anzeige(n)

Wir DRUCKEN Ihre Festwerbung zu Spitzenpreisen

| Plakate DIN A2 <small>eins. Farbdruck, 100g BD Papier</small> | | Flyer DIN A6 <small>beids. Farbdruck, 135g BD Papier</small> | |
|---|---------|--|---------|
| 10 Stück | 18,35 € | 100 Stück | 16,08 € |
| 25 Stück | 28,45 € | 500 Stück | 16,61 € |
| 50 Stück | 47,83 € | 1.000 Stück | 20,33 € |
| 100 Stück | 55,66 € | 2.500 Stück | 31,09 € |
| 250 Stück | 58,33 € | 5.000 Stück | 43,48 € |
| 500 Stück | 91,52 € | 7.500 Stück | 58,85 € |

Bauzaunbanner 340 cm x 173 cm
eins. Farbdruck, 270 g/m² Mesh-Plane (winddurchlässig), mit Ösen

1 Stück 56,31 € bei 5 Stück 46,45 €/Stück

Alle Preisangaben **INKLUSIVE** Versand und MwSt.
bei Onlinebestellung mit druckfähigen PDF-Daten. Tagesaktuelle Preise.

LW-FLYERDRUCK.DE ✉ info@lw-flyerdruck.de

Peter-Henlein-Straße 1, 91301 Forchheim ☎ 09191 72 32 88

TRAUMREISEN – NAMIBIA & SÜDAFRIKA

mit FLY & HELP Schulbesuch



Jetzt buchen unter:

Tel.: 0214-7348 9548
(Mo.-Fr. 9-14 Uhr)

NAMIBIA

p. P. ab
2.599 €

im DZ vom 26.3.-7.4.2025
13-tägig inkl. Flug
und Rundreise

*Erleben Sie die Vielfalt
der Natur Namibias!*

1.+ 2. Tag: Anreise – Windhoek; 3. Tag: Windhoek;
4. Tag: Windhoek – Sossusvlei; 5. Tag: Sossusvlei &
Sesriem Canyon; 6. Tag: Namibwüste – Swakopmund;
7. Tag: Swakopmund; 8. Tag: Swakopmund – Etosha
Region; 9. Tag: Etosha Nationalpark; 10. Tag: Etosha
Region – FLY & HELP Schulbesuch – Midgard Country
Estate; 11. Tag: Midgard Country Estate; 12. + 13. Tag:
Abreise und Ankunft in Deutschland.

Inklusivleistungen u. A.

- Linienflug von Frankfurt nach Windhoek und zurück
- Transfers im klimatisierten Reise- oder Minibus gemäß Reiseverlauf mit deutschsprachiger Reiseleitung
- 10 Übernachtungen in Hotels und Lodges
- 10 x Frühstück; 6 x Abendessen
- Je eine Stadtrundfahrt in Windhoek und Swakopmund, 2 Wildbeobachtungsfahrten (Reisebus) in der Etosha Pflanze
- FLY & HELP Schulbesuch

Einzelzimmerzuschlag: 449 €



Den ausführlichen Reiseverlauf
finden Sie online!

Buchungscode: LW25-1

NAMIBIA & SÜDAFRIKA

p. P. ab
3.699 €

im DZ vom 26.3.-13.4.2025
19-tägig inkl. Flug
und Rundreise

*Entdecken Sie auf einer
Reise zwei vielseitige Länder!*

Tag 1– 7: siehe Reiseverlauf von Namibia.

8. Tag: Swakopmund – FLY & HELP Schulbesuch –
Midgard Country Estate; 9. Tag: Midgard Country
Estate – Weiterflug: Windhoek – Johannesburg; 10. Tag:
Johannesburg – Hazyview; 11. Tag: Hazyview – Krueger
National Park; 12. Tag: Hazyview – Johannesburg; 13. Tag:
Weiterflug: Johannesburg – Gqeberha – Tsitsikamma
Nationalpark; 14. Tag: Tsitsikamma – Oudtshoorn;
15. Tag: Oudtshoorn – Kapstadt; 16. Tag: Kapstadt –
Kap der Guten Hoffnung; 17. Tag: Kapstadt; 18. Tag:
Kapstadt – Abreise; 19. Tag: Ankunft in Deutschland

Inklusivleistungen u. A.

- Nachtflug ab/bis Frankfurt (max. 1 Umstieg) in der Economy-Class; 2 Kontinental-Flüge
- 16 Übern. mit Frühstück und 3x Abendessen in Namibia
- Deutschsprachige, lokale Reiseleitung
- Viele Ausflüge und Eintrittsgelder

Einzelzimmerzuschlag: 599 €



Den ausführlichen Reiseverlauf
finden Sie online!

Buchungscode: LW25-2



50 €
pro Person

vom Reisepreis kommen der Reiner Meutsch
Stiftung FLY & HELP zugute und werden für einen
Schulbau verwendet. www.fly-and-help.de

www.prime-promotion.de
Veranstalter: Prime Promotion GmbH

E-Mail: reisen@prime-promotion.de · Tel.: 0214-7348 9548 (Mo.-Fr. 9-14 Uhr)

Hilfe in schweren Stunden

Trauerkultur im Wandel

Anzeige

Über Jahrhunderte waren Friedhöfe und ihre Grabstätten der Schauplatz von Tod und Trauer. Doch diese Kultur wandelt sich, das stellen Volkskundler wie Professor Norbert Fischer fest: Einerseits steigt die Zahl anonymer Rasengräber, andererseits gibt es immer mehr Bestattungen in Wäldern oder Beisetzungen im Meer. Viele Menschen suchen dazu noch individuelle Wege der Bewältigung. Trauerschmuck gehört dazu, darunter Anhänger, in denen zum Beispiel Haare oder Asche des Verstorbenen, aber auch Blüten in einer kleinen unsichtbaren Kammer verschlossen sind. Aber auch individuelle Rituale wie das Anhören der Lieblingsschallplatte des Verstorbenen können dabei helfen, Abschied zu nehmen.

djd

Isolieren Sie die Zahlen!

| | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | 4 | 2 | 7 | | | 8 | |
| | | 5 | 9 | 6 | | | 3 | |
| | | | | | | 9 | | 7 |
| 7 | 9 | 3 | | | | 8 | | |
| | 6 | | | 8 | | | 9 | |
| | | 2 | | | | 6 | 7 | 5 |
| 3 | | 8 | | | | | | |
| | 5 | | | 1 | 3 | 7 | | |
| | 2 | | | 9 | 4 | 1 | | |



Ihr Berater im Trauerfall seit 1860

Bestattungshaus Pietät

Tag & Nacht
03496 / 55 01 03

Wir beraten Sie gern zu Bestattung und Bestattungsvorsorge.

Köthen: Weintraubenstr. 5 | www.bestattungen-koethen.de

WOHNEN

IN IHRER REGION



Was wird künftig gefördert?

Anzeige

Die Bundesregierung fördert künftig Einzelmaßnahmen, zum Beispiel den Austausch einer alten Gasheizung durch eine Wärmepumpe. Auch für eine Komplettsanierung, also umfangreiche Umbauten, gibt es finanzielle Unterstützung.

Und: Wer ein neues, energiesparendes Haus baut, bekommt ebenfalls Geld vom Staat. **Allerdings:** Der Fokus liegt in Zukunft auf der Sanierung von Gebäuden. Zwölf bis 13 Milliarden Euro sind dafür eingeplant. Nur ein bis zwei Milliarden Euro fließen in die Förderung von Neubauten. Für Einzelmaßnahmen wie zum Beispiel der Fensteraustausch gelten die neuen Regeln ab Mitte August. Dafür ist aber das Bundesamt für Wirtschaft und Ausfuhrkontrolle zuständig. Für Neubauten gilt bis zum Jahresende das bisherige Förderprogramm.

ts

ENGEL & VÖLKERS

Wir haben den richtigen Blick auf Ihre Immobilien.

Schauen Sie mal:

HALLE (SAALE)
+49 (0) 345 470 49 60
halle@engelvoelkers.com
engelvoelkers.com/halle
Instagram: [engelvoelkers_hallesaale](#)
Facebook: [engelvoelkershallesaale](#)







BREITENBACHER HOF
Inh. Oliver Kaupp

Inh. Oliver Kaupp
Breitenbachstraße 18
72178 Waldachtal-Lützenhardt
Nördlicher Schwarzwald
Tel. 0 74 43 / 96 62 - 0
Fax 0 74 43 / 96 62 60

Zur Ruhe kommen

in würzig klarer Schwarzwaldluft

Schwarzwaldwoche

7 Übernachtungen mit Frühstück, 5 x Halbpension, davon 4 x Menüwahl aus 3 Gerichten und 1 x festliches 6-Gang-Menü, Montag und Dienstag nur Frühstück

p. P. **ab € 529,-**

Schwarzwaldtage

Buchbar von Sonntag bis Donnerstag oder Freitag 4 oder 5 Nächte mit 2 oder 3 x Menüwahl aus 3 Gerichten Montag und Dienstag nur Frühstück

4 Nächte p. P. **ab € 308,-**

Die kleine Auszeit

Immer Donnerstag oder Freitag bis Sonntag 2 oder 3 Übernachtungen mit Halbpension 1 x festliches 6-Gang-Menü, 1 x Obstteller 1 x Kaffee und Kuchen, 1 x Flasche Wein

2 Nächte p. P. **ab € 228,-**

Weitere Angebote finden Sie auf unserer Homepage www.hotel-breitenbacher-hof.de oder fordern Sie unseren ausführlichen Hausprospekt an.

Unsere ++ Pluspunkte ++

Unser gemütliches, familiengeführtes Hotel in absolut ruhiger Lage, zwischen 2 kleinen Seen in Waldnähe gelegen, bietet Ihnen täglich neben einem großen kalt-warmen Frühstücksbüfett abwechslungsreiche Speisen-Menüwahl aus 3 Gerichten sowie ein Salatbüfett mit frischen, knackigen Salaten aus der Region.

Wir freuen uns auf Sie!